

AEROTENKŲ NITRATŲ MATUOKLIŲ KEITIMO PIRKIMO – PARDAVIMO SUTARTIS
NR. 25-05-12/PS-66/2025-060-R
SPECIALIOSIOS SĄLYGOS

2025-05-09
Šiauliai

UAB „Šiaulių vandenys“, juridinio asmens kodas 144133366, kurios registruota buveinė yra Vytauto g. 103, LT-77160 Šiauliai, duomenys apie įmonę kaupiami ir saugomi Lietuvos Respublikos juridinių asmenų registre, atstovaujama generalinio direktoriaus Aurimo Rutkausko, veikiančio pagal bendrovės įstatus (toliau – Pirkėjas),

ir

UAB „Automatinių sistemų servisas“, juridinio asmens kodas 30123333, kurio (-s) registruota buveinė yra Gedimino g. 47, Kaunas, duomenys apie įmonę kaupiami ir saugomi Lietuvos Respublikos juridinių asmenų registre, atstovaujama direktoriaus Almanto Sutkaus, veikiančio (-ios) pagal bendrovės įstatus (toliau – Pardavėjas),

toliau kartu šioje aerotenkų nitratų matuoklių keitimo pirkimo – pardavimo sutartyje (toliau – Sutartis) vadinami „Šalimis“, o kiekvienas atskirai – „Šalimi“, sudarė šią Sutartį ir susitarė dėl toliau išvardytų sąlygų.

1. Sutarties objektas

1.1. Sutarties objektas yra aerotenkų nitratų matuoklių (toliau – Prekė (-ės)) pirkimas – pardavimas, pristatymas, montavimas, paleidimas – derinimas. Prekių techninė specifikacija pateikiama Sutarties specialiųjų sąlygų 1 priede.

1.2. Prekių pristatymo, paleidimo – derinimo ir kt. terminas 3 (trys) mėnesiai.

1.3. Prekių pristatymo vieta nurodyta Sutarties specialiųjų sąlygų 1 priede.

1.4. Prekėms taikoma ne trumpesnė kaip 24 (dvidešimt keturi) mėnesių garantija.

1.5. Pardavėjas įsipareigoja Sutartyje numatytais sąlygomis ir tvarka perduoti Pirkėjui nuosavybės teise Sutarties specialiųjų sąlygų 1 priede nurodytas Prekes bei su jomis susijusias paslaugas, atitinkančias Sutartyje nustatytus reikalavimus, o Pirkėjas įsipareigoja priimti Sutarties sąlygas atitinkančias ir tinkamai patiektas Prekes ir sumokėti Pardavėjui Sutartyje numatytą kainą Sutartyje numatytais sąlygomis ir terminais.

1.6. Kol nepristatytos Prekės visa užsakymo apimtimi (įskaitant visą su Prekių tiekimu susijusią dokumentaciją ir (ar) su jomis susijusias paslaugas), laikoma kad Prekės nepristatytos. Prekių pristatymo diena yra ta, kurią pristatomos visos užsakymo Prekės.

2. Sutarties galiojimas, vykdymo pradžia, trukmė ir terminai

2.1. Sutartis galioja iki visiško sutartinių įsipareigojimų įvykdymo arba Sutarties nutraukimo, bet ne ilgiau nei 4 (keturi) mėnesių laikotarpiui, įskaitant apmokėjimui už Prekes skirtą laikotarpį, jos trukmę skaičiuojant nuo įsigaliojimo dienos.

2.2. Ši Sutartis laikoma sudaryta ir įsigalioja nuo Sutarties pasirašymo dienos (antrosios Šalies pasirašymo dieną) ir galioja Sutarties specialiųjų sąlygų 2.1 punkte nustatytą laikotarpį, arba kol Šalys sutaria ją nutraukti arba kol Sutarties galiojimas pasibaigia (visiškai įvykdomi sutartiniai įsipareigojimai), arba Sutartis nutraukiama teisės aktų nustatyta tvarka ar šioje Sutartyje nustatytais atvejais.

2.3. Nutraukus Sutartį ar jai pasibaigus, lieka galioti Sutarties nuostatos, susijusios su atsakomybe bei atsiskaitymais tarp Šalių pagal šią Sutartį, taip pat visos kitos šios Sutarties nuostatos, kurios išlieka arba turi išlikti.

2.4. Jei bet kuri Sutarties nuostata tampa ar pripažįstama visiškai ar iš dalies negaliojančia, tai neturi įtakos kitų Sutarties nuostatų galiojimui.

3. Sutarties kaina (kainodaros taisyklės) ir mokėjimo sąlygos

3.1. Pradinė sutarties vertė:

Eil. Nr.	Pavadinimas	Mato vnt.	Kiekis	1 mato vnt. kaina, Eur (be PVM)	Kiekio kaina, Eur (be PVM) (4x5)
1	2	3	4	5	6
1.	Aerotenkų nitratų matuokliai (sensoriai)	Kompl.	4	9 570,34	38 281,36
2.	Matuoklių (sensorių) keitimo, paleidimo derinimo ir kalibravimo darbai	Kompl.	4	400,00	1 600,00
Suma, Eur (be PVM)					39 881,36
PVM (21 proc.) vertė, Eur					8 375,09
Suma, Eur (su PVM)					48 256,45

3.2. Sutarties kaina apskaičiuojama taikant fiksuotos kainos būdą.

3.3. Peržiūros sąlygos numatytos Sutarties specialiųjų sąlygų 3.10 punkte.

3.4. Mokėjimai atliekami eurais tokia tvarka:

3.4.1. Pardavėjas, pristatęs Prekes (ir atlikęs montavimą, paleidimą – derinimą) Sutartyje nustatyta tvarka ir terminais, mokėjimo dokumentą (kartu su pasirašytu Prekės perdavimo – priėmimo aktu (jeigu reikalaujama) privalo pateikti tik elektroniniu būdu. Elektroninės sąskaitos faktūros (sąskaitos faktūros, išrašytos, perduotos ir gautos tokiu elektroniniu formatu, kuris sudaro galimybę ją apdoroti automatiškai ir elektroniniu būdu), atitinkančios Europos elektroninių sąskaitų faktūrų standartą, kurio nuoroda paskelbta 2017 m. spalio 16 d. Komisijos įgyvendinimo sprendime (ES) 2017/1870 dėl nuorodos į Europos elektroninių sąskaitų faktūrų standartą ir sintaksį sąrašo paskelbimo pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2014/55/ES (OL 2017 L 266, p. 19) (toliau – Europos elektroninių sąskaitų faktūrų standartas), teikiamos Pardavėjo pasirinktomis priemonėmis. Europos elektroninių sąskaitų faktūrų standarto neatitinkančios elektroninės sąskaitos faktūros gali

būti teikiamos tik naudojantis Sąskaitų administravimo bendrąja informacine sistema (toliau – SABIS). Pirkėjas elektronines sąskaitas faktūras priima ir apdoroja naudodamasis SABIS.

3.4.2. Pardavėjas gali pateikti Pirkėjui sąskaitą (išskyrus išankstinio mokėjimo sąskaitą, jei taikoma) ir perdavimo – priėmimo dokumentą (*tuo atveju, kai jis prašomas*) ne anksčiau, nei pristato Prekes. Pirkėjas už Prekes Pardavėjui sumoka mokėjimo pavedimu ne vėliau kaip per 30 (trisdešimt) dienų po Prekių perdavimo – priėmimo akto ar kito dokumento, patvirtinančio Prekių perdavimą pasirašymo (*tuo atveju, kai jis pasirašomas*) ir PVM sąskaitos faktūros už pristatytas Prekes išrašymo Pardavėjui dienos.

3.5. Apmokėjimo sąlygos:

3.5.1. įvykdžius visus sutartinius įsipareigojimus, sumokama visa Sutarties kaina.

3.6. Pardavėjui avansas nemokamas.

3.7. Pirkėjas už Prekes Pardavėjui atsiskaito mokėjimo pavedimu į Pardavėjo nurodytą banko sąskaitą:

Sąskaitos Nr. LT51729000013467167;

AB Citadelė bankas;

Banko kodas 72900

Apmokėjimas laikomas įvykdytu, kai pinigai patenka į Pardavėjo šiame punkte nurodytą sąskaitą (išskyrus Sutarties specialiųjų sąlygų 3.13 punkte nustatytais atvejais – pavedimai atliekami į trečiųjų asmenų sąskaitas).

3.8. Pirkėjas turi teisę neatlikti atitinkamo mokėjimo kol Pardavėjas ištaisys trūkumus jeigu:

3.8.1. išankstinio mokėjimo sąskaitoje (jei taikoma) ar sąskaitoje nenurodytas Sutarties numeris ir jos sudarymo data ar nurodyta neteisinga suma;

3.8.2. sąskaita pateikiama ne Sutartyje numatytais elektroninėmis priemonėmis;

3.8.3. perduotos Prekės neatitinka Sutartyje nustatytų reikalavimų;

3.8.4. kitais Sutartyje nustatytais atvejais.

3.9. Tuo atveju, jeigu Sutarčiai taikomas atvirkštinio PVM mechanizmas, Pirkėjas atlygį už Prekes, įrašytas pateiktoje PVM sąskaitoje faktūroje, Pardavėjui sumoka be PVM sąskaitoje faktūroje nurodytos apskaičiuotosios PVM sumos. PVM sumą, apskaičiuotą už Prekes ir nurodytą PVM sąskaitoje faktūroje, Pirkėjas sumoka į biudžetą, vadovaudamasis Lietuvos Respublikos pridėtinės vertės mokesčio įstatymo 96 straipsnio nuostatomis (*Jei taikomas atvirkštinis apmokestinimas*).

3.10. Sutartyje numatyta Prekių kaina / įkainis negali būti keičiama (-as) visą Sutarties galiojimo laikotarpį, išskyrus šioje Sutartyje nustatytais peržiūros atvejais.

3.11. Sutarties vykdymo laikotarpiu (sąskaitos už Prekes išrašymo dieną) pasikeitus PVM tarifui, Sutarties kaina / įkainiai ir/ar atskirų išrašomų sąskaitų suma perskaičiuojama nekeičiant pasiūlymo kainoje nurodytos kainos be PVM dalies ir atitinkamai perskaičiuojant PVM dalį. Pasikeitus PVM dydžiui jis turi būti įforminamas Šalių sudarytu raštišku Sutarties priedu, kuris tampa Sutarties neatskiriama dalimi. Perskaičiuota (-as) Sutarties kaina/įkainis taikoma (-as) už tą Prekių dalį, kurios bus tiekiamos nuo Šalių pasirašyto Sutarties priedo įsigaliojimo dienos.

3.12. Į Sutarties kainą įskaityti visi mokesčiai ir visos Pardavėjo išlaidos ir (ar) galimos patirti tiesioginės ir netiesioginės išlaidos ir mokesčiai, apimančios (-tys) viską, ko reikia visiškam ir tinkamam Sutarties įvykdymui. Jei Pirkimo dokumentuose nebuvo nurodyta, kad Pardavėjas neturėjo tam tikrų išlaidų įtraukti į kainą, Pirkėjas, gavęs Prekes, turi galėti naudotis jomis pagal įprastą ir (ar) Techninėje specifikacijoje nurodytą paskirtį nepatirdamas papildomų išlaidų.

3.13. Jeigu Pardavėjas Sutarties vykdymui pasitelks subtiekęjus, Pardavėjui sutikus, tarp Pirkėjo, Pardavėjo ir subtiekęjo gali būti pasirašoma trišalė tiesioginio atsiskaitymo su subtiekęju sutartis kaip numatyta Sutarties bendrųjų sąlygų 12.9 punkte. Pirkėjas ne vėliau kaip per 3 (tris) darbo dienas nuo Sutarties pasirašymo (jei yra žinomi subtiekęjai), arba nuo informacijos apie subtiekęjo pasitelkimą iš Pardavėjo gavimo, raštu informuoja subtiekęjus apie tiesioginio atsiskaitymo galimybę, o subtiekęjas, norėdamas pasinaudoti tokia galimybe, raštu pateikia Pirkėjui prašymą ir Pardavėjo sutikimą dėl tiesioginio mokėjimo atlikimo jam. Tiesioginis atsiskaitymas subtiekęjui gali būti atliekamas tik po to, kai Pirkėjas priims Prekes. Kilus ginčui tarp Pardavėjo ir subtiekęjo, jie ginčus sprendžia savarankiškai, Pirkėjui nedalyvaujant. Subtiekęjui išmokėtų sumų dydžiu yra mažinamos Pardavėjui mokėtinos sumos.

4. Šalių atsakomybė

4.1. Pirkėjui, gavus tinkamai pateiktą ir užpildytą sąskaitą, neatlikus apmokėjimo nustatytais terminais už tinkamai Pardavėjo perduotas kokybiškas Prekes per Sutartyje nurodytą terminą Pardavėjo pareikalavimu Pirkėjas privalo sumokėti Pardavėjui 0,03 % (trių šimtųjų) dydžio delspinigius, skaičiuojamus nuo kitos nei nustatytas terminas dienos, nuo laiku neapmokėtos sumos (be PVM) už kiekvieną uždelstą dieną.

4.2. Jei Pardavėjas, ne dėl Pirkėjo kaltės ir nesant Force Majeure, nepristato Prekių ir neatlieka paleidimo derinimo ar kt. Sutarties specialiųjų sąlygų 1.2 punkte nustatytu terminu arba vėluoja įvykdyti garantinius įsipareigojimus (jeigu tokie taikomi) Sutarties specialiųjų sąlygų 1.4 punkte nustatytais terminais, arba vėluoja pašalinti Prekių trūkumus Sutartyje nustatytu terminu, arba nevykdo kitų sutartinių įsipareigojimų, Pirkėjas, be oficialaus įspėjimo ir nesumažindamas kitų savo teisių gynimo būdų, nuo kitos nei nustatytas terminas dienos, pradeda skaičiuoti 0,03 % (trių šimtųjų) dydžio delspinigius nuo Sutarties vertės eurai (be PVM) už kiekvieną termino praleidimo dieną. Pirkėjas neprivalo įrodyti Pardavėjui, kad patyrė nuostolių.

4.3. Pardavėjas, ne dėl Pirkėjo kaltės ir nesant Force Majeure, vienašališkai nutraukęs Sutartį, įsipareigoja Pirkėjui sumokėti 10 (dešimt) procentų nuo neįvykdytos Sutarties dalies kainos (be PVM) ir atlyginti dėl to atsiradusius nuostolius, jei nuostolių dydis viršija 10 (dešimt) procentų nuo neįvykdytos Sutarties dalies kainos be PVM. Pirkėjas neprivalo įrodyti Pardavėjui, kad patyrė nuostolių.

4.4. Pardavėjas pažeidęs Sutarties Bendrųjų sąlygų 14 dalyje nustatytas sąlygas, įsipareigoja Pirkėjui sumokėti 10 (dešimt) procentų dydžio baudą nuo neįvykdytos Sutarties vertės (be PVM).

4.5. Nutraukus Sutartį dėl Pardavėjo esminio Sutarties pažeidimo, nustatyto Sutarties bendrose sąlygose, mokama 10 (dešimt) procentų dydžio bauda nuo neįvykdytos Sutarties vertės (be PVM).

4.6. Pardavėjui, nevykdant Sutartyje numatytų aplinkosauginių kriterijų, mokama 5 (penki) procentų dydžio bauda nuo neįvykdytos Sutarties vertės (be PVM).

4.7. Apskaičiuotus delspinigius, Pirkėjas gali, prieš tai raštu įspėjęs Pardavėją:

4.7.1. išskaičiuoti delspinigių sumą iš Pardavėjui mokėtinų sumų.

4.8. Netesybų sumokėjimas ir (ar) užtikrinimo gavimas (jei taikoma) nepanaikina Šalies teisės reikalauti, kad kita Šalis kompensuotų jos patirtus tiesioginius nuostolius. Kiekviena iš Šalių turi teisę gauti iš kitos Šalies tiesioginių nuostolių, atsiradusių dėl kitos Šalies netinkamo įsipareigojimų pagal Sutartį vykdymo ar nevykdymo, neviršijant 5 (penki) kartus didesnės už pradinės Sutarties vertę (t. y. 199 406,80 Eur (vienas šimtas devyniasdešimt devyni tūkstančiai keturi šimtai šeši eurai, 80 ct)), jei teisės aktai nenumato, kad privalo būti kompensuota didesnė suma. Pardavėjas privalo kompensuoti Pirkėjo patirtus tiesioginius nuostolius, kurių nepadengia Sutarties įvykdymo užtikrinimas. Šiame punkte numatytas kompensuotinos sumos apribojimas netaikomas jei žala atsirado dėl Šalies sąmoningo veikimo ar didelio neatsargumo, konfidencialumo įsipareigojimų ar intelektualinės nuosavybės teisių pažeidimo. Pirkėjas atsako tik už tiesioginius nuostolius ar žalą, tiesiogiai ir aiškiai sukeltą to, kad Pirkėjas neįvykdė savo sutartinių įsipareigojimų dėl Pirkėjo kaltės. Nuostoliais laikomos Šalies turėtos išlaidos, jos turto netekimas arba sužalojimas, taip pat negautos pajamos, kurias ji būtų gavusi, jeigu įsipareigojimai būtų įvykdyti.

5. Susirašinėjimas

5.1. Sutarties Šalys susirašinėja lietuvių kalba. Visi pranešimai, sutikimai ir kitas susižinojimas, kuriuos Šalis gali pateikti pagal šią Sutartį, bus laikomi galiojančiais ir įteiktais tinkamai, jeigu yra asmeniškai pateikti kitai Šaliai ir gautas patvirtinimas apie gavimą arba išsiųsti registruotu paštu (laiškas išsiųstas registruotu paštu yra laikomas gautu po 5 (penki) darbo dienų nuo registruoto laiško išsiuntimo dienos), elektroniniu paštu (patvirtinant gavimą) toliau nurodytais adresais, kitais adresais, kuriuos nurodė viena Šalis, pateikdama pranešimą:

	Pirkėjas	Pardavėjas
Pavadinimas	UAB „Šiaulių vandenys“	UAB „Automatinių sistemų servisas“
Adresas	Vytauto g. 103, 77160 Šiauliai	Gedimino g. 47, 44242 Kaunas
Telefonas	+370 41 52 55 50	+370 618 71850
El. paštas	office@siauliuvandenys.lt	Info@as-servisas.lt
Kontaktinis asmuo		
Telefonas		
El. paštas		

5.2. Jei pasikeičia Šalies adresas, kontaktinis asmuo ir / ar kiti duomenys, tokia Šalis turi raštu informuoti kitą Šalį pranešdama ne vėliau, kaip prieš 5 (penkias) darbo dienas. Jei Šaliai nepavyksta laikytis šių reikalavimų, ji neturi teisės į pretenziją ar atsiliepimą, jei kitos Šalies veiksmai, atlikti remiantis paskutiniais žinomais jai duomenimis, prieštarauja Sutarties sąlygoms arba ji negavo jokio pranešimo, išsiųsto pagal tuos duomenis.

6. Subtiekiejai ir jų keitimo tvarka

6.1. Pardavėjas numato pasitelkti šį (šiuos) subtiekieją (subtiekiejus) bei specialistus šioms pirkimo dalims:

Eil. Nr.	Fizinio / juridinio asmens pavadinimas	Įmonės kodas / kodas	Gyvenamoji vieta / buveinės adresas	Nurodyti kurią sutarties dalį vykdys pasitelkiamas subtiekiejas	Kontaktinis asmuo
Pasitelkiami subtiekiejai, kuriais Pardavėjas rėmėsi Pirkimo metu, kad atitiktų kvalifikacijai keliamus reikalavimus:					
Pasitelkiami subtiekiejai, kuriais Pardavėjas rėmėsi Pirkimo metu:					

Eil. Nr.	Specialisto vardas, pavardė	Nurodyti kieno darbuotojas yra ar bus įdarbintas: Pardavėjo ar pasitelkiamo ūkio subjekto (jeigu yra keli, tai nurodyti konkrečiai)	Nurodyti kurią sutarties dalį vykdys specialistas, kurio kvalifikacija Pardavėjas rėmėsi, kad atitiktų Pirkimo dokumentus

7. Kitos nuostatos

7.1. Sutartį sudaro Sutarties specialiosios sąlygos, jų priedai ir Sutarties bendrosios sąlygos. Jeigu Sutarties specialiųjų sąlygų ir / ar jų priedų nuostatos neatitinka Sutarties bendrųjų sąlygų nuostatų, pirmenybė yra teikiama Sutarties specialiųjų sąlygų bei jų priedų nuostatoms. Tuo atveju, kai Šalių Susitarimu (priedu) yra keičiamos Sutarties sąlygos, naujai sutartos Sutarties sąlygos turi viršenybę prieš pakeistasias.

7.2. Jeigu kuri nors Sutarties nuostata yra arba tampa dalinai ar pilnai negaliojanti, Šalys privalo kuo skubiau sudaryti Susitarimą (priedą), ir juo pakeisti negaliojančią nuostatą kita nuostata, kuri, kiek tai yra įmanoma, turėtų tokį patį ekonominį ir teisinį efektą, kokio buvo siekta susitariant dėl negaliojančios Sutarties nuostatos. Tokia negaliojanti nuostata nedaro negaliojančiomis kitų Sutarties nuostatų, jeigu tai nepažeidžia įstatymų bei kitų teisės aktų ir galima daryti prielaidą, kad Sutartis būtų buvusi teisėtai sudaryta ir neįtraukus nuostatos, kuri yra negaliojanti.

7.3. Sutartis sudaryta lietuvių kalba, surašant vieną dokumentą, pasirašomą visų Šalių, arba Šalims apsiikeičiant atskirais dokumentais. Rašytinės formos dokumentui prilyginami Šalių pasirašyti dokumentai, perduoti telekomunikacijų galiniais

įrenginiais, jeigu yra užtikrinta teksto apsauga ir galima identifikuoti parašą. Sutartis laikoma sudaryta ir tuomet, kai Sutartį abi Šalys pasirašo kvalifikuotu elektroniniu parašu, patvirtintu galiojančiu kvalifikuotu elektroninio parašo sertifikatu.

7.4. Šalys patvirtina, kad Sutartį perskaitė, suprato jos turinį ir pasekmes, priėmė ją kaip atitinkančią jų tikslus ir pasirašė aukščiau nurodyta data.

7.5. Sutarties specialiųjų sąlygų priedai yra neatskiriama Sutarties dalis:

7.5.1. 1 priedas „Techninė specifikacija“;

7.5.2. 2 priedas „UAB „Šiaulių vandenys“ reikalavimai, susiję su aplinkos apsauga, prekės ar paslaugos Tiekėjui ir/arba darbų vykdytojui“.

Pirkėjo vardu

UAB „Šiaulių vandenys“
Vytauto g. 103, 77160 Šiauliai
Įmonės kodas 144133366
PVM mokėtojo kodas LT441333610
a. s. Nr. LT37 7180 0000 0246 7590
AB „Artea“ bankas
Banko kodas 71800
Tel.: +370 41 52 55 50
El. p. office@siauliuvandenys.lt

Generalinis direktorius
Aurimas Rutkauskas

(parašas)

Pardavėjo vardu

UAB „Automatinių sistemų servisas“
Gedimino g. 47, 44242 Kaunas
Įmonės kodas 300123333
PVM mokėtojo kodas LT100001756110
A.s. LT517290000013467167 ;
AB Citadelė bankas;
Banko kodas 72900
Tel. +370 619 45664, +370 618 71850
El. p. Info@as-servisas.lt

Direktorius
Almantas Sutkus

(parašas)

PRIE AEROTENKŲ NITRATŲ MATUOKLIŲ KEITIMO PIRKIMO – PARDAVIMO SUTARTIES NR. 25-05-12/PS-66/ 2025-060-R_SPECIALIŲJŲ SĄLYGŲ

TECHNINĖ SPECIFIKACIJA

1. PIRKIMO OBJEKTO APRAŠYMAS
1.1. Pirkimo objektas – Aerotenkų nitratų matuoklių keitimas. 1.2. Pirkimo objekto apibūdinimas – nepertraukiamo matavimo realiu laiku (on-line) nitratų (NO₃-N) matuokliai (sensoriai) (toliau – Prekė). Techninėje specifikacijoje, kur reikalauja kontekstas, Prekė vienaskaita gali turėti ir daugiskaitos prasmę, ir atvirkščiai. 1.3. Pirkimo objektas į dalis neskaidomas. 1.4. Esamos situacijos aprašymas: Antriniai nitratų matuoklių (senorių) elektroniniai matavimo prietaisai (2 vnt.), kurių gamintojas Endress+Hauser, sumontuoti skyde KMP1. Pastarieji pakeisti naujais 2023 metų lapkritį, todėl šie antriniai matavimo prietaisai nebus keičiami, o Prekė turės būti integruota veikti kartu.
2. PREKIŲ / PASLAUGŲ / DARBŲ KIEKIS / APIMTYS
2.1. Prekę sudaro 4 (keturi) matuoklių komplektai su 4 (keturiais) pajungimo kabeliais (2 kabeliai su pajungimo jungtimis, kurių ilgis turi būti ne mažesnis kaip 30 m ir 2 kabeliai su pajungimo jungtimis kurių ilgis turi būti ne mažesnis nei 60 m), Prekės (įskaitant kabelių) tvirtinimo ir/ar izoliavimo armatūra, kita infrastruktūra, kuri būtina tinkamam Prekės veikimui ir sutarties įvykdymui. 2.2. Prekė turės būti sumontuota, paleista, suderinta ir sukalibruota.
3. PREKIŲ PRISTATYMO / PASLAUGŲ / DARBŲ ATLIKIMO VIETA
3.1. UAB „Šiaulių vandenys“ komunalinių nuotekų valymo įrenginiai, Šiaulių r. sav.
4. GARANTIJOS
4.1. Prekei turi būti suteikiamas ne trumpesnis kaip 24 (dvidešimt keturių) mėnesių garantinis laikotarpis nuo Prekės perdavimo – priėmimo akto pasirašymo dienos, jei Tiekėjas pasiūlyme nenurodo ilgesnio garantinio laikotarpio. 4.2. Garantinio laikotarpio metu Tiekėjas turi savo jėgomis ir lėšomis ne vėliau nei per 14 (keturiolika) kalendorinių dienų nuo Perkančiojo subjekto pranešimo (el. paštu) apie atsiradusį gedimą, pašalinti ne dėl Perkančiojo subjekto kaltės atsiradusį Prekės gedimą. 4.3. Jei Perkantysis subjektas turi pretenzijų dėl Prekės kokybės ar atlikto jos montažo (įskaitant pakeistą įrangą ir/ar atsargines dalis), Tiekėjas informuojamas raštu per 10 (dešimt) kalendorinių dienų, nuo įrangos sumontavimo ir paleidimo dienos. Pretenzijoje nurodyti netinkamai atlikti Prekės montavimo darbai turi būti ištaisyti per 24 val.
5. PREKIŲ PRISTATYMO / PASLAUGŲ / DARBŲ ATLIKIMO TERMINAI
5.1. Prekė turi būti pristatyta, sumontuota, paleista, suderinta ir sukalibruota Tiekėjo, Perkančiojo subjekto darbo laiku (pirmadienis – ketvirtadienis nuo 8 val. iki 16.45 val., penktadienis nuo 8 val. iki 15.30 val.) ne vėliau kaip per 90 (devyniasdešimt) kalendorinių dienų nuo Sutarties įsigaliojimo dienos, jei Tiekėjas teikdamas pasiūlymą nenurodė trumpesnio Prekės pristatymo, sumontavimo, paleidimo ir suderinimo laikotarpio.
6. REIKALAVIMAI PIRKIMO OBJEKTUI
6.1. Sumontuojamos įrangos ir/ar atsarginių dalių kokybė turi atitikti valstybinius ir gamintojo nustatytus standartus bei technines sąlygas, turi būti nauja, neeksploatuota. 6.2. Prekė turi būti pajungta ir turėti suderinamumą veikti kartu su esamais Endress+Hauser gamintojo antrinio matavimo prietaisais (2 vnt. veikiančių po vieną kiekvienoje iš aerotenko sekcijų) „Liquiline CM442-1123/0, užsakymo informacija CM442-AAM2A1F210A+AA, programinės įrangos versija 01.00.00“. Prekės turi būti prijungtos per skaitmeninį įėjimą (Memosens/fixed cable sensors). Kabelio ilgiai tarp Prekių ir antrinio matavimo prietaiso nurodyti 2.1 punkte. Prie kiekvieno antrinio matavimo prietaiso turi būti pajungiami po du atskirus matuoklius (sensorius). 6.3. Prekės turi būti pateikiamos kartu su tvirtinimo armatūra (kreipiančiosiomis), kuri leistų lengvai ištraukti Prekė jos periodinei techninei priežiūrai be papildomų pagalbinių priemonių ir pastangų. 6.4. Į pasiūlymą turi būti įskaityti visi mokesčiai ir visos Tiekėjo išlaidos, apimančios viską, ko reikia visiškam ir tinkamam Sutarties įvykdymui (įskaitant Prekės sumontavimą, paleidimą, derinimą ir kalibravimą, užtikrinant Prekės technologinį suderinamumą su esama Perkančiojo subjekto valdoma įranga) ir įrangos tinkamam veikimui. 6.5. Prekė turi atitikti Lietuvos Respublikoje ir Europos Sąjungoje galiojančius gamybos, montavimo, naudojimo, saugos ir sveikatos įstatymus ir būti pažymėta CE ženklu. 6.6. Prekei turi būti atlikti gamykliniai bandymai. Kartu su Preke Tiekėjas turi pateikti Prekės dokumentaciją, atitiktis sertifikata bei eksploatacijos ir priežiūros instrukciją lietuvių kalba lietuvių kalba arba originalo kalba su vertimu į lietuvių kalbą. 6.7. Tiekėjas Prekes turės sumontuoti esamų matuoklių vietoje, kiekvienos aerotenko sekcijos anoksinės ir anoksinės/oksidacinės aerotenko zonų galuose. Esamus matuoklius ir juos laikančią armatūrą Tiekėjas turės demontuoti savo lėšomis ir pajėgumais. Visa demontuota įranga yra Perkančiojo subjekto nuosavybė. Prekės montavimo metu gali būti vykdomi aerotenko gelžbetonių konstrukcijų remonto darbai, todėl Tiekėjas aerotenko

remonto laikotarpiu turi įsivertinti laikiną Prekės sumontavimą kitoje veikiančioje aerotenko sekcijoje dubliuojant matavimo taškus. Aerotenko gelžbetoninių konstrukcijų remonto darbų pabaigoje perkelti į nuolatinę Prekės veikimo vietą.

- 6.8. Sumontavus Prekes ir jas paleidus Tiekėjas turės apmokyti ne mažiau kaip du Perkančiojo subjekto darbuotojus darbui su Preke ir jos einamąja technine priežiūra.
- 6.9. Prekės priėmimas fiksuojamas surašant priėmimo – perdavimo aktą Prekes pristčius, tinkamai atlikus montavimo, paleidimo, derinimo, kalibravimo darbus ir jas išbandžius. Prekės priėmimo – perdavimo aktą ruošia Tiekėjas, pasirašo Tiekėjas ir Perkančiojo subjekto atsakingas asmuo. Prekės bandymas turi vykti dalyvaujant Tiekėjo ir Perkančiojo subjekto atsakingiems asmenims.
- 6.4. Numatyti atlikti darbai galės būti vykdomi tik gavus Perkančiojo subjekto leidimą darbų vykdymui. Tiekėjas privalo atlikti darbus, nenutrūkdamas technologinio proceso, darbų eiliškumą turi suderinti su Perkančiojo subjekto darbuotoju, atsakingu už nuotekų valyklos technologinio proceso valdymą.
- 6.5. Techniniai reikalavimai Prekei pateikti 1 lentelėje (Tiekėjas turi užpildyti visas 1 lentelės pozicijas ir pateikti kartu su pasiūlymu).

1 lentelė

Eil. Nr.	Charakteristikos pavadinimas	Charakteristikos reikšmė, parametrai	Įrašyti konkrečiai siūlomus atitikimo parametrus*(arba Atitinka/neatitinka)	Dokumento pavadinimas, puslapio numeris ir/ar nuoroda į internetinį puslapį Prekės atitikimo pagrindimui
Nitratų matuoklis (sensorius)				
1.	Prekės apibūdinimas	Gamintojas	Endress+Hauser	Žr. pridėto techninio aprašymo dokumento „TS_Viomax CAS51D“, 16 psl.
		Modelis	CAS51D	Žr. pridėto techninio aprašymo dokumento TS_Viomax CAS51D“, 1 psl.
		Kilmės šalis	Vokietija	v Žr. pridėto dokumento „TS_Kilmės šalis“, 1 psl.
		Pagaminimo metai	2025	-
2.	Paskirtis	Nepertraukiamo veikimo (on-line) nitratų (NO ₃ -N) matuokliai (sensoriai)	Nepertraukiamo veikimo nitratų matuokliai (NO ₃ -N)	Žr. pridėto techninio aprašymo dokumento „TS_Viomax CAS51D“, 1 psl.
3.	Veikimo terpė	Buitinės ir pramonės nuotekos, kurios yra aktyvaus dumblo	Buitinės ir pramonės nuotekos, kurios yra aktyvaus dumblo	Žr. pridėto techninio aprašymo dokumento „TS_Viomax CAS51D“, 5 psl.
4.	Matavimo metodas	Optinis	Optinis	Žr. pridėto techninio aprašymo dokumento „TS_Viomax CAS51D“, 2 psl.
5.	Nitratų koncentracijos nuotekose matavimo diapazonas	Nuo 0,1 mg/l iki kaip 25 mg/l NO ₃ -N	Nuo 0,1 mg/l iki kaip 50 mg/l NO ₃ -N	Žr. pridėto techninio aprašymo dokumento „TS_Viomax CAS51D“, 5 psl.
6.	Nitratų matuoklio (sensoriaus) matavimo paklaida	Ne didesnė nei ± 3% nuo realios matuojamos vertės, kurios patikra atliekama laboratoriniais matavimais	Atitinka	Žr. pridėto techninio aprašymo dokumento „TS_Viomax CAS51D“, 6 psl.
7.	Matuojamos terpės temperatūra	Ne žemesnė kaip + 5°C ir ne aukštesnė kaip +30°C	Atitinka	Žr. pridėto techninio aprašymo dokumento „TS_Viomax CAS51D“, 9 psl.
8.	Matavimo aplinkos temperatūra	Ne žemesnė kaip -20°C ir ne aukštesnė kaip +40°C	Atitinka	Žr. pridėto techninio aprašymo dokumento „TS_Viomax CAS51D“, 9 psl.
9.	Matuoklio (sensoriaus) korpusas	Turi būti pagamintas iš nerūdijančio plieno, ne žemesnės nei AISI 316 (EN 1.4401) nerūdijančio plieno markės	Atitinka	Žr. pridėto techninio aprašymo dokumento „TS_Viomax CAS51D“, 12 psl.
10.	Matuoklio (sensoriaus) apsaugos klasė	Ne žemesnė kaip IP68	IP68	Žr. pridėto techninio aprašymo dokumento „TS_Viomax CAS51D“, 9 psl.
11.	Atsparumas agresyviai aplinkai	Iš medžiagų, atsparių sieros vandenilio aplinkos poveikiui ir agresyviai aplinkai	Atitinka	Žr. pridėto techninio aprašymo dokumento „TS_Viomax CAS51D“, 12 psl.

Eil. Nr.	Charakteristikos pavadinimas	Charakteristikos reikšmė, parametrai	Įrašyti konkrečiai siūlomus atitikimo parametrus*(arba Atitinka/neatitinka)	Dokumento pavadinimas, puslapio numeris ir/ar nuoroda į internetinį puslapį Prekės atitikimo pagrindimui
12.	Laikikliai, tvirtinimo varžtai ir kiti elementai, reikalingi sensoriaus sumontavimui	Turi būti pagaminti iš nerūdijančio plieno ne žemesnės nei AISI 316 (EN 1.4401) plieno markės	Atitinka	Žr. pridėto dokumento „TS_Tvirtinimo armatūra“
13.	Suderinamumas su esamais antriniais matavimo prietaisais „Endress+Hauser“	Prekė turi būti tinkama montuoti ir eksploatuoti su esamai antriniais matavimo prietaisais „Endress+Hauser“	Atitinka	Žr. pridėto techninio aprašymo dokumento „TS_Viomax CAS51D“, 4 psl.

7. KARTU SU PASIŪLYMU PATEIKIAMAI DOKUMENTAI

7.1. Užpildyta šios techninės specifikacijos 6 punkto 1 lentelė „Techninių sąlygų reikalavimai“

8. SUTARTIES VYKDYMO METU PATEIKIAMAI DOKUMENTAI

8.1. Prekės dokumentaciją, atitikties sertifikatą bei eksploatacijos ir priežiūros instrukciją lietuvių kalba lietuvių kalba arba originalo kalba su vertimu į lietuvių kalbą.

9. APLINKOSAUGINIAI REIKALAVIMAI

9.1. Pirkimo objektui taikomi aplinkos apsaugos reikalavimai, nurodyti Aplinkos apsaugos kriterijų taikymo, vykdamas žaliuosius pirkimus, tvarkos aprašo (toliau – Aprašas), patvirtinto Lietuvos Respublikos aplinkos ministro 2011 m. birželio 28 d. įsakymu Nr. D1-508 „Dėl Aplinkos apsaugos kriterijų taikymo, vykdamas žaliuosius pirkimus, tvarkos aprašo patvirtinimo“, 4.4.1 papunktyje, nes „Perkamas aplinkosauginis ir aplinkai palankus produktas, kuris patenka į orientacinį aplinkosauginių ir aplinkai palankių prekių bei paslaugų sąrašą pagal 2015 m. lapkričio 24 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentą (ES) 2015/2174 dėl orientacinio aplinkosauginių ir aplinkai palankių prekių bei paslaugų rinkinio, Europos aplinkos ekonominės sąskaitoms skirtų duomenų perdavimo formato ir kokybės ataskaitų teikimo sąlygų, struktūros ir periodiškumo pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) Nr. 691/2011 dėl Europos ekonominių sąskaitų“. Pirkimo objektu įsigijami teršalų analizės prietaisai, įrenginiai ir aparatai.

10. NACIONALINIO SAUGUMO REIKALAVIMAI

10.1. Netaikomi.

11. KITI REIKALAVIMAI

11.1. Tiekėjas atlikdamas Prekės montavimo darbus turi:

11.1.1. Paskirti darbų atlikimo vietoje atsakingą asmenį – darbų vadovą, kuris organizuotų visus Prekės sumontavimo ir paleidimo, derinimo darbus;

11.1.2. Laikytis priešgaisrinės ir darbų saugos reikalavimų;

11.1.3. Saugoti Perkančiojo subjekto teritorijoje esantį turtą, atlyginti dėl tyčinių veiksmų ar dėl neatsargumo jam padarytą žalą;

11.1.4. Užtikrinti, kad Tiekėjo darbuotojai vaikščiotų tik Prekės montavimo vietoje.

12. KONFIDENCIALI INFORMACIJA

12.1. Nėra.

13. PRIEDAI PRIE TECHNINĖS SPECIFIKACIJOS

13.1. Nėra.

PRIE AEROTENKŲ NITRATŲ MATUOKLIŲ KEITIMO PIRKIMO – PARDAVIMO SUTARTIES NR. 25-05-12/PS-66 / 2025-060-R SPECIALIŲJŲ SĄLYGŲ

UAB „ŠIAULIŲ VANDENYS“ REIKALAVIMAI, SUSIJĘ SU APLINKOS APSAUGA, PASLAUGOS TEIKĖJUI IR / AR DARBŲ VYKDYTOJUI (TEIKIANČIAM PASLAUGAS IR / AR ATLIEKANČIAM DARBUS UAB „ŠIAULIŲ VANDENYS“ TERITORIJOJE IR OBJEKTUOSE)

Visi reikalavimai pagrįsti visuotiniais ekologiniais principais, LR ir ES atitikties reikalavimais.

ATITIKTIES REIKALAVIMAI

Paslaugos teikėjas ir / ar Darbų vykdytojas privalo laikytis visų LR ir ES aplinkosauginių teisės aktų atitikties reikalavimų, susijusių su jo įmonės veikla, teikdamas paslaugas ar vykdydamas darbus UAB „Šiaulių vandenys“.

Paslaugos teikėjas ir / ar darbų vykdytojas turi turėti visus leidimus, licencijas ir pan., susijusius su atitikties reikalavimais, kurie leistų vykdyti jo įmonės veiklą.

APLINKOS APSAUGOS POLITIKA

Paslaugos teikėjas ir / ar Darbų vykdytojas turi būti susipažinęs su UAB „Šiaulių vandenys“ Aplinkos apsaugos politika. Supažindinami visi darbuotojai, dirbantys UAB „Šiaulių vandenys“ teritorijoje arba atliekantys įmonei paslaugą. Apie supažindinimą UAB „Šiaulių vandenys“ informuojama raštu.

Politikos elektroninė versija patalpinta adresu www.siauliuvandenys.lt.

ATLIEKŲ TVARKYMAS

UAB „Šiaulių vandenys“ reikalavimai Paslaugos teikėjui ir / ar Darbų vykdytojui, vadovaujantis tarptautinio standarto ISO 14001 ir LR teisės aktų reikalavimais, kai paslaugos teikėjas ir / ar darbų vykdytojas atlieka darbus UAB „Šiaulių vandenys“ teritorijoje:

Atliekos identifikuojamos, tvarkomos ir jų apskaita atliekama vadovaujantis „LR Atliekų tvarkymo įstatymu“, „Atliekų tvarkymo taisyklėmis“, „Atliekų susidarymo ir tvarkymo apskaitos ir ataskaitų teikimo taisyklėmis“, „LR Pakuočių ir pakuočių atliekų tvarkymo įstatymu“, „Pakuočių ir pakuočių atliekų tvarkymo taisyklėmis“, „Elektros ir elektroninės įrangos bei jos atliekų tvarkymo taisyklėmis“ ir visais jų pakeitimais.

Paslaugos teikėjas ir / ar Darbų vykdytojas, atlikdamas darbus UAB „Šiaulių vandenys“ teritorijoje, turi vykdyti pirminį atliekų ir antrinių žaliavų rūšiavimą susidarymo vietoje, atskiriant jas ir metant į tam tikras pažymėtas talpas, ar konteinerius: popierius (taip pat kartonas, popierinių pakuočių atliekos), plastikas (taip pat plastikinių pakuočių atliekos), metalas, buitines atliekas, statybinės atliekos, tara ar pašluostės su cheminių medžiagų likučiais, medis, stiklas, elektros ir elektroninės įrangos atliekos, cheminių medžiagų atliekos. Atliekų rūšiavimui susidarymo vietoje skirtomis priemonėmis Paslaugos teikėjas ir / ar Darbų vykdytojas pasirūpina pats.

Už pavojingų cheminių ar jomis užterštų pakuočių atliekų, pašluosčių su cheminių medžiagų likučiais, elektros ir elektronikos atliekų perdavimą jas tvarkančioms įmonėms, jų apskaitą teisės aktų tvarka, atsakingas teikėjas ir / ar Darbų vykdytojas.

Atliekų, susidariusių dėl teikėjo veiklos, tvarkymą Paslaugos teikėjas ir / ar Darbų vykdytojas organizuoja ir atlieka savo lėšomis.

Atliekas, užterštas pavojingomis cheminėmis medžiagomis, DRAUDŽIAMA pilti į nuotekų tinklus ar dirvožemį, deginti ar naikinti kitais aplinkosaugos teisei prieštaraujančiais būdais. Atliekų rūšiavimą ar rūšiuojamąjį surinkimą vykdo Paslaugos teikėjo ir / ar Darbų vykdytojo paskirti atsakingi darbuotojai.

CHEMINIŲ MEDŽIAGŲ NAUDOJIMAS

UAB „Šiaulių vandenys“ reikalavimai Paslaugos teikėjui ir / ar Darbų vykdytojui, vadovaujantis tarptautinio standarto ISO 14001 ir LR teisės aktų reikalavimais, kai paslaugos teikėjas ir / ar darbų vykdytojas atlieka darbus UAB „Šiaulių vandenys“ teritorijoje:

Paslaugos teikėjas ir / ar Darbų vykdytojas turi identifikuoti savo veikloje naudojamąs chemines medžiagas, nustatyti jų pavojingumą ir imtis visų reikiamų priemonių saugiam jų sandėliavimui ir naudojimui. Tiekėjo atstovai, dirbantys su cheminėmis medžiagomis turi laikytis darbų saugos instrukcijų reikalavimų, turi būti susipažinę ir vadovautis naudojamų cheminių medžiagų saugos duomenų lapais. Saugos duomenų lapai turi atitikti REACH reglamento reikalavimus. Naudojamos ar tiekiamos cheminės medžiagos turi būti registruotos REACH reglamente nustatyta tvarka. Cheminės medžiagos sandėliuojamos vadovaujantis saugos duomenų lapuose nustatytais reikalavimais. Cheminės medžiagos ir jų atliekos ženklinamos vadovaujantis CLP reglamento reikalavimais. Paslaugos teikėjas, analizuodamas cheminių medžiagų sunaudojimą savo veikloje, turi įvertinti galimybę toksiškas chemines medžiagas pakeisti netoksiškomis. Paslaugos teikėjas ir / ar Darbų vykdytojas turi fiksuoti avarijas dėl cheminių medžiagų išsiliejimo ir, vadovaujantis turimais duomenimis, numatyti prevenciją, siekiant sumažinti cheminių medžiagų išsiliejimo riziką ateityje. Paslaugos teikėjas ir / ar Darbų vykdytojas privalo vykdyti veikloje sunaudojamų ar UAB „Šiaulių vandenys“ tiekiamų cheminių medžiagų apskaitą, vadovaudamasis LR AM patvirtintu Cheminių medžiagų ir preparatų apskaitos tvarkos aprašu, bei savalaikiai teikti duomenis atsakingai institucijai LR AM 2006-10-12 įsakymu Nr. D1-462 „Dėl duomenų ir informacijos apie Lietuvos Respublikoje gaminamas, importuojamas, platinamas, eksportuojamas ir pramoninėje, profesinėje ar kitoje ūkinėje veikloje naudojamas chemines medžiagas ir preparatus, jų savybes, galimą poveikį žmogaus sveikatai ir aplinkai teikimo, rinkimo, kaupimo bei tolesnio paskirstymo tvarkos aprašo patvirtinimo“ nustatyta tvarka.

ELEKTROS ENERGIJOS IR VANDENS NAUDOJIMAS, ATMOSFEROS TARŠA

UAB „Šiaulių vandenys“ reikalavimai Paslaugos teikėjui ir / ar Darbų vykdytojui, vadovaujantis tarptautinio standarto ISO 14001 ir LR teisės aktų atitikties reikalavimais, kai paslaugos teikėjas ir / ar darbų vykdytojas atlieka darbus UAB „Šiaulių vandenys“ teritorijoje:

Paslaugos teikėjas ir / ar Darbų vykdytojas turi organizuoti savo veiklą taip, kad būtų suvartojama kuo mažiau elektros energijos ir vandens, mokytį savo darbuotojus taupyti elektros energiją, nepaliekant įjungtų nenaudojamų elektros prietaisų, taupytų vandenį, nepaliekant neužsuktų ir įjungtų įrenginių, naudojančių vandenį.

Rekomendacijos dėl atitikties reikalavimų vykdymo:

Paslaugos teikėjas ir / ar Darbų vykdytojas yra atsakingas už atmosferos taršą iš mobilių taršos šaltinių ir savalaikį deklaracijų teikimą RAAD.

PARENGTIS AVARIJOMS IR ATSAKOMIEJI VEIKSMAI

Rekomendacijos dėl atitikties reikalavimų vykdymo:

Paslaugos teikėjas ir / ar Darbų vykdytojas turi identifikuoti galimas avarines situacijas, kurios gali įvykti, vykdant įmonės veiklą. Paslaugos teikėjas ir / ar Darbų vykdytojas turi parengti avarijų likvidavimo planą, kuriame būtų numatyti atsakomieji veiksmai, atsakingi vykdytojai, jų telefonai. Paslaugos teikėjas ir / ar Darbų vykdytojas turi peržiūrėti galimų avarijų sąrašą bei avarijų likvidavimo planą kartą metuose, jei reikia atlikti pakeitimus, esant galimybei turi išbandyti avarines situacijas, registruoti įvykusias avarijas, analizuoti, parengti prevencijos veiksmus, kad galima būtų išvengti jų atsiradimo ir sumažinti nepalankų poveikį aplinkai.

UAB „Šiaulių vandenys“ reikalavimai Paslaugos teikėjui ir / ar Darbų vykdytojui, vadovaujantis tarptautinio standarto ISO 14001 ir LR teisės aktų atitikties reikalavimais, kai paslaugos teikėjas ir / ar darbų vykdytojas atlieka darbus UAB „Šiaulių vandenys“ teritorijoje:

Paslaugos teikėjas ir / ar Darbų vykdytojas turi nedelsiant pranešti UAB „Šiaulių vandenys“ apie avariją ir imtis priemonių jos likvidavimui. Avarijų likvidavimo išlaidas atlygina Paslaugos teikėjas ir / ar Darbų vykdytojas.

BENDRIEJI REIKALAVIMAI

Paslaugos teikėjas ir / ar Darbų vykdytojas turi užtikrinti, kad jo atstovai yra kompetentingi, turi atitinkamą išsilavinimą, kvalifikaciją pareigoms atlikti. Jei Paslaugos teikėjas ir / ar Darbų vykdytojas ketina į UAB „Šiaulių vandenys“ teritoriją pasikviesti darbus trečiąją šalį, privalo supažindinti su UAB „Šiaulių vandenys“ Aplinkos apsaugos politika, nustatytais atitikties reikalavimais dar prieš pradedant darbus.

Paslaugos teikėjas ir / ar Darbų vykdytojas atsako už visus savo įmonės darbuotojus, kurie nesilaiko aukščiau išvardintų atitikties reikalavimų ir UAB „Šiaulių vandenys“ nustatytų reikalavimų ir atlygina visus dėl to UAB „Šiaulių vandenys“ patirtus nuostolius.

BENDROSIOS SĄLYGOS

1. Pagrindinės Sutarties sąvokos

- 1.1. Pirkėjas – UAB „Šiaulių vandenys“, perkanti Sutarties specialiosiose sąlygose nurodytas Prekes iš Pardavėjo.
- 1.2. Pradinė sutarties vertė – suma, kurią Pirkėjas pagal Sutartį turi sumokėti Pardavėjui už perkamas Prekes, įskaitant visas išlaidas ir mokesčius. Sutarties specialiosiose sąlygose nurodyta Pradinė sutarties vertė yra lygi Sutarties kainai.
- 1.3. Pardavėjas – ūkio subjektas, kuriuo gali būti fizinis asmuo, privatus ar viešasis juridinis asmuo ar tokių asmenų grupė, parduodanti pagal šią Sutartį Prekes.
- 1.4. Kainodaros taisyklės – pirkimo dokumentuose ir Sutartyje nustatoma kaina ar Sutarties kainos apskaičiavimo taisyklės.
- 1.5. Subtiekęjas – Pardavėjo Sutarties vykdymui pasitelkiamas trečiasis asmuo (ūkio subjektas).
- 1.6. Prekės – Sutarties specialiosiose sąlygose ir Sutarties prieduose nurodytos prekės (prekių pirkimas, nuoma, finansinė nuoma (lizingas), pirkimas išsimokėtinai, numatant jas įsigyti ar to nenumatant), taip pat įsigyjamų prekių pristatymo, montavimo, diegimo ir kitos jų parengimo naudoti paslaugos (toliau – su Prekėmis susijusios paslaugos), jeigu šios paslaugos tik papildoma prekių tiekima, kurias Pardavėjas įsipareigoja tiekti Pirkėjui pagal Sutartį ir galiojančių įstatymų bei kitų teisės aktų reikalavimus.

2. Sutarties aiškinimas

- 2.1. Sutartis yra sudaryta ir turi būti aiškinama pagal Lietuvos Respublikos teisės aktus.
- 2.2. Jei Sutarties bendrosios sąlygos ir / ar Sutarties specialiosios sąlygos prieštarauja PĮ ir kitų teisės aktų reikalavimams, taikomos PĮ ir kitų teisės aktų nuostatos.
- 2.3. Jeigu Sutartyje nenurodyta kitaip, žodžiai, vartojami vienaskaitos forma taip pat reiškia ir daugiskaitą ir atvirkščiai, vienos giminės žodžiai apima ir kitos giminės atitinkamus žodžius, žodis asmuo reiškia tiek fizinius, tiek ir juridinius asmenis.
- 2.4. Kai tam tikra reikšmė yra skirtinga tarp nurodytų skaičiais ir žodžiais, vadovaujasi žodine reikšme.
- 2.5. Jeigu Sutartyje nenustatyta kitaip, Sutarties trukmė ir kiti terminai yra skaičiuojami kalendorinėmis dienomis.
- 2.6. Darbo diena Sutartyje reiškia bet kurią dieną, išskyrus šeštadienį, sekmadienį ir švenčių dienas Lietuvoje, nurodytas Lietuvos Respublikos darbo kodekse.
- 2.7. Terminai pagal Sutartį yra skaičiuojami metais, mėnesiais, savaitėmis, darbo dienomis, kalendorinėmis dienomis ir valandomis.
- 2.8. Jei pateikiamos nuorodos į teisės aktus, turi būti taikomos aktualios teisės aktų redakcijos, jeigu nenurodyta kitaip.

3. Pardavėjo teisės ir pareigos

- 3.1. Pardavėjas įsipareigoja:
 - 3.1.1. nuosekliai vykdyti Sutartį, nustatytu terminu pristatyti Prekes į vietą, jas surinkti, išbandyti ir paleisti, atlikti kitus įsipareigojimus, numatytus Sutartyje ir Techninėje specifikacijoje, įskaitant ir Prekių defektų šalinimą. Pardavėjas pasirūpina visa būtina įranga, darbų sauga ir darbo jėga, reikalinga Sutarties vykdymui;
 - 3.1.2. neperduoti savo sutartinių teisių ir pareigų jokiai trečiajai šaliai. Pardavėjas gali pasitelkti subtiekęjus Sutarties bendrųjų sąlygų 12 skyriuje nustatyta tvarka;
 - 3.1.3. pristatyti Prekes, atitinkančias Techninėje specifikacijoje nurodytus Prekių reikalavimus ir Pardavėjo pasiūlymo sąlygas, kurios būtų kokybiškos, tiekiamos tinkamai ir laiku, laikantis Sutarties sąlygų taip, kad tai labiausiai atitiktų Pirkėjo interesus, užtikrinant atitiktį tokios rūšies ir tokio naudojimo laiko daiktams įprastai keliamiems reikalavimams;
 - 3.1.4. prisiimti Prekių žuvimo ar sugedimo riziką iki Prekių priėmimo–perdavimo akto ar kito dokumento (*jeigu toks taikomas*) pasirašymo momento, jeigu kitaip nenustatyta Sutarties specialiosiose sąlygose;
 - 3.1.5. laikytis su Sutarties vykdymu susijusių Lietuvos Respublikoje galiojančių įstatymų ir kitų teisės aktų nuostatų ir užtikrinti, kad jo darbuotojai jų laikytųsi. Pardavėjas garantuoja Pirkėjui ar trečiajai šaliai nuostolių atlyginimą, jei Pardavėjas ar jo darbuotojai nesilaikytų įstatymų, teisės aktų reikalavimų ir dėl to būtų pateikti kokie nors reikalavimai ar pradėti procesiniai veiksmai;
 - 3.1.6. užtikrinti iš Pirkėjo Sutarties vykdymo metu gautos ir su Sutarties vykdymu susijusios informacijos konfidencialumą ir apsaugą. Sutarties vykdymo laikotarpio pabaigoje Pirkėjui paprašius raštu, grąžinti visus iš Pirkėjo gautus Sutarčiai vykdyti reikalingus dokumentus;
 - 3.1.7. Prekių perdavimas Pirkėjui įforminamas pasirašant Prekių priėmimo–perdavimo aktą ar kitą dokumentą (*jeigu toks taikomas*), Pristačius Prekes, atitinkančias Sutarties specialiųjų sąlygų 1 priede pateiktą Techninę specifikaciją ir atlikus kitus įsipareigojimus, jeigu tokie yra nurodyti Techninėje specifikacijoje;
 - 3.1.8. konsultuoti Pirkėją Prekių eksploatavimo klausimais (Garantinio aptarnavimo metu);
 - 3.1.9. nenaudoti Pirkėjo Prekių ženklų ar pavadinimo jokioje reklamoje, leidiniuose ar kt. be išankstinio raštiško Pirkėjo sutikimo. Ši nuostata galioja Sutarties vykdymo metu ir neribotą laiką po jo;
 - 3.1.10. atlyginti nuostolius Pirkėjui dėl bet kokių reikalavimų, kylančių dėl autorių teisių, patentų, licencijų, brėžinių, modelių, Prekių pavadinimų ar Prekių ženklų naudojimo, išskyrus atvejus, kai toks pažeidimas atsiranda dėl Pirkėjo kaltės;
 - 3.1.11. paskirti atsakingus savo įgaliotus atstovus už visą Sutarties vykdymą (nurodant įgalioto atstovo vardą, pavardę, telefoną, el. pašto adresą);
 - 3.1.12. tinkamai vykdyti kitus įsipareigojimus, numatytus Sutartyje ir galiojančiuose Lietuvos Respublikos teisės aktuose;
 - 3.1.13. užtikrinti ir atsakyti už aplinkos apsaugos reikalavimų laikymąsi Prekių pristatymo vietoje;
 - 3.1.14. užtikrinti ir atsakyti už materialinių vertybių apsaugą iki jų perdavimo Pirkėjui Sutartyje nustatyta tvarka;

3.1.15. vadovaujantis galiojančiais Lietuvos Respublikos teisės aktais Pardavėjas įsipareigoja atsakyti ir užtikrinti darbuotojų saugos ir sveikatos, priešgaisrinės saugos reikalavimų vykdymą bei tinkamas darbo sąlygas Prekių pristatymo (jų sumontavimo, paleidimo, derinimo ar kt.) vietoje.

3.2. Pardavėjas privalo instrukuoti savo darbuotojus apie darbo vietoje esančius ar galimus pavojus, jų keliamą riziką darbuotojų saugai ir sveikatai, būtinus veiksmus ir apsaugos priemones, kad išvengtų nelaimingų atsitikimų darbe ir sveikatos sutrikimų.

3.3. Montavimo, paleidimo ir derinimo darbus atlikti taip, kad nekeltų grėsmės Pirkėjo darbuotojų saugai ir sveikatai.

3.4. Pardavėjas įsipareigoja naudoti tik techniškai tvarkingas darbo priemones, atitinkančias darbuotojų saugos ir sveikatos norminių teisės aktų reikalavimus.

3.5. Nelaimingo atsitikimo darbe tyrimą organizuoja, jį tiria ir užtikrina „Nelaimingų atsitikimų darbe tyrimo ir apskaitos nuostatų“ vykdymą ta įmonė, kurios darbuotojui atsitiko nelaimingas atsitikimas.

3.6. Pardavėjas turi teisę gauti Prekių kainą su sąlyga, kad jis tinkamai vykdo šią Sutartį.

3.7. Pardavėjas turi kitas teises, numatytas Sutartyje ir Lietuvos Respublikos galiojančiuose teisės aktuose.

4. Pirkėjo teisės ir pareigos

4.1. Pirkėjas įsipareigoja:

4.1.1. priimti Šalių sutartu laiku pristatytas Prekes, jeigu jos atitinka šioje Sutartyje Prekėms taikomus kokybės reikalavimus;

4.1.2. priėmimo metu patikrinti perduodamas Prekes bei po patikrinimo pasirašyti Prekių gavimo dokumentus;

4.1.3. atsiskaityti su Pardavėju Sutarties specialiosiose sąlygose nustatyta tvarka ir terminais;

4.1.4. bendradarbiauti, suteikti informaciją ir /ar dokumentus, būtinus Sutarčiai vykdyti;

4.1.5. tinkamai vykdyti kitus įsipareigojimus, numatytus Sutartyje.

4.2. Pirkėjas turi šios Sutarties bei Lietuvos Respublikoje galiojančių teisės aktų numatytas teises.

5. Sutarties kaina (kainodaros taisyklės)

5.1. Sutarties kaina arba kainodaros taisyklės nustatytos Sutarties specialiosiose sąlygose.

5.2. Į Sutarties kainą turi būti įtrauktos visos Pardavėjo išlaidos, susijusios su visų Prekių pristatymu, taip pat su tinkamu šioje Sutartyje numatytų kitų Pardavėjo įsipareigojimų įvykdymu, įskaitant draudimus, muitus ir kitokias išlaidas, Pardavėjo patirtas vykdant Sutartyje numatytus įsipareigojimus.

5.3. Sutarties kainos peržiūra atliekama Specialiosiose sąlygose nustatyta tvarka (jei numatyta).

6. Sutarties įvykdymo užtikrinimas (taikoma, jeigu numatyta Sutarties specialiosiose sąlygose)

6.1. Sutarties specialiosiose sąlygose nurodytomis sąlygomis ir terminu Pardavėjas pateikia Sutarties įvykdymo užtikrinimą. Jei Pardavėjas nepateikia Pirkėjui Sutartyje nustatytos vertės Sutarties įvykdymo užtikrinimo per Sutartyje nustatytą laikotarpį, laikoma, kad Pardavėjas atsisakė sudaryti Sutartį ir Pirkėjas turi teisę PĮ nustatyta tvarka pasiūlyti sudaryti Sutartį kitam tiekėjui.

6.2. Sutarties užtikrinimu garantas (laiduotojas) privalo neatšaukiamai ir besąlygiškai įsipareigoti ne vėliau kaip per 10 (dešimt) kalendorinių dienų nuo raštiško pranešimo iš Pirkėjo gavimo apie Pardavėjo Sutartyje nustatytų prievolių pažeidimą, dalinį ar visišką jų nevykdymą arba netinkamą vykdymą, sumokėti Pirkėjui Sutarties užtikrinimo sumą, pinigus pervedant į Pirkėjo Sutarties specialiosiose sąlygose nurodytą sąskaitą. Sutarties įvykdymo užtikrinime negali būti nurodyta, kad garantas (laiduotojas) atsako tik už tiesioginių nuostolių atlyginimą. Garantas (laiduotojas) neturi teisės reikalauti, kad Pirkėjas pagrįstų savo reikalavimą. Pirkėjas pranešime garantui (laiduotojui) nurodys, kad Sutarties užtikrinimo suma jam priklauso dėl to, kad Pardavėjas iš dalies ar visiškai neįvykdė Sutarties ir (arba) ji buvo nutraukta dėl Pardavėjo kaltės. Pirkėjas neįsipareigoja įrodyti realiai patirtų nuostolių ir Pardavėjas, pasirašydamas Sutartį ir pateikdamas Sutarties įvykdymo užtikrinimą, patvirtina, kad Sutarties įvykdymo užtikrinimo suma laikytina minimaliais neįrodinėjamais Pirkėjo nuostoliais. Sutarties įvykdymo užtikrinimas, neatitinkantis šiame Sutarties skyriuje nustatytų reikalavimų, nebus priimamas.

6.3. Prieš pateikdamas Sutarties įvykdymo užtikrinimą, Pardavėjas gali prašyti Pirkėjo patvirtinti, kad Pardavėjo siūlomą Sutarties įvykdymo užtikrinimą jis sutinka priimti. Tokiu atveju Pirkėjas privalo atsakyti Pardavėjui ne vėliau kaip per 3 (tris) darbo dienas nuo prašymo gavimo dienos. Sutarties įvykdymo užtikrinimas pateikiamas ta pačia valiuta, kokia atliekami mokėjimai.

6.4. Sutarties įvykdymo užtikrinimo suma turi būti nurodoma ir išmokama eurais.

6.5. Sutarties įvykdymo užtikrinimas turi būti surašytas lietuvių kalba arba kita kalba, pateikiant vertimą į lietuvių kalbą.

6.6. Sutarties įvykdymo užtikrinimas turi galioti 1 (vienas) mėnesiu ilgiau nei Sutartyje numatytas Sutarties galiojimo terminas. Jei iki Prekių pristatymo termino yra likę daugiau kaip 1 (vienas) metai Pardavėjas gali pateikti užtikrinimą galiojantį 1 (vienas) metus, jei likus ne daugiau, kaip 30 (trisdešimt) kalendorinių dienų iki pateikto užtikrinimo galiojimo pabaigos bus pateikiamas naujas arba pratęstas užtikrinimas kitiems Sutarties galiojimo metams. Šiuo atveju Pardavėjui iki nurodyto termino nepateikus naujo arba pratęsto užtikrinimo, Pirkėjas, įspėjęs Pardavėją prieš 3 (trys) darbo dienas, pareikalauja užtikrintojo sumokėti pagal galiojantį Sutarties užtikrinimą, kadangi Pardavėjas laikomas neįvykdžiusiu šiame punkte nurodyto savo įsipareigojimo.

6.7. Sutarties vykdymo metu užtikrinimą išdavusiam juridiniam asmeniui (laiduotojui ar garantui) tapus nemokiam, sustabdžius jo veiklą, jei jam būtų taikomos laikinosios juridinio asmens (laiduotojo ar garanto) turto apsaugos priemonės arba esant analogiškomis aplinkybėms, Pardavėjas privalo ne vėliau kaip per 3 (trys) darbo dienas nuo tokių aplinkybių atsiradimo, pateikti naują, kito juridinio asmens (laiduotojo ar garanto) išduotą Sutarties įvykdymo užtikrinimą.

6.8. Jei Sutarties vykdymo metu užtikrinimą išdavęs juridinis asmuo (garantas, laiduotojas) negali įvykdyti savo įsipareigojimų, Pirkėjas gali raštu pareikalauti Pardavėjo per 10 (dešimt) dienų pateikti naują Sutarties įvykdymo užtikrinimą, tokiomis pačiomis sąlygomis kaip ir ankstesnysis. Jei Pardavėjas nepateikia naujo užtikrinimo, Pirkėjas turi teisę nutraukti Sutartį.

6.9. Jei Pardavėjas dalinai ar visiškai nevykdo (ar juos vykdo ne pagal Sutarties sąlygas) sutartinių įsipareigojimų ar vykdo juos netinkamai, Pirkėjas pareikalauja sumokėti visą sumą ar jos dalį priklausomai nuo neįvykdytos Sutarties dalies vertės, kurią užtikrinimą išdavęs juridinis asmuo (garantas, laiduotojas) įsipareigojo sumokėti. Prieš pateikdamas reikalavimą sumokėti pagal Sutarties įvykdymo užtikrinimą, Pirkėjas įspėja apie tai Pardavėją, nurodymas, dėl kokio pažeidimo pateikia šį reikalavimą.

6.10. Pirkėjas gali pasinaudoti Sutarties įvykdymo užtikrinimu, esant bet kuriai iš žemiau nurodytų aplinkybių:

6.10.1. Pardavėjas neįvykdė, dalinai ar visiškai nevykdo arba netinkamai vykdo savo įsipareigojimus pagal Sutartį;

6.10.2. Pardavėjas per protingai nustatytą laikotarpį neįvykdo Pirkėjo nurodymo ištaisyti Prekių trūkumus;

6.10.3. jei dėl bet kokių Pardavėjo veiksmų (veikimo ar neveikimo) Pirkėjas patyrė nuostolius (įskaitant, bet neapsiribojant, papildomas išlaidas, negautas pajamas ar kitus tiesioginius ir netiesioginius nuostolius, delspinigius ir / ar baudas (jei tai yra numatyta Sutarties specialiosiose sąlygose);

6.10.4. Pardavėjas be pateisinamos priežasties (ne Sutartyje nustatytais atvejais) vienašališkai nutraukia Sutartį.

6.11. Jei Pirkėjas pasinaudoja Sutarties įvykdymo užtikrinimu, Pardavėjas siekdamas toliau vykdyti Sutarties įsipareigojimus privalo ne vėliau kaip per 7 (septyni) darbo dienas pateikti Pirkėjui naują Sutarties įvykdymo užtikrinimą, tomis pačiomis sąlygomis.

6.12. Sutarties įvykdymo užtikrinimas Pardavėjui grąžinamas (arba atsisakoma teisių į užtikrinimą, kai jis pasirašytas elektroniniu parašu) Pardavėjui praėjus 1 (vienas) mėnesiui po Prekių pilna apimtimi pristatymo ir priėmimo–perdavimo dokumento pasirašymo Pirkėjui pateikus raštišką prašymą.

7. Prekių kokybės ir garantiniai įsipareigojimai

7.1. Pardavėjas garantuoja Prekių kokybę bei paslėptų trūkumų nebuvimą. Prekių kokybę privalo atitikti Techninėje specifikacijoje, Sutarties sąlygose pateiktus reikalavimus, taip pat perkamų Prekių aprašymus, Prekių kokybę nustatančių dokumentų reikalavimus.

7.2. Prekėms taikomas teisės aktuose nustatytas ir / ar gamintojo taikomas garantinis terminas, jeigu Techninėje specifikacijoje ar Specialiosiose sąlygose nėra nurodytas kitas garantinis terminas. Jeigu garantinis terminas nėra niekur nustatytas, Prekėms taikomas 24 (dvidešimt keturi) mėnesių garantinis terminas. Garantinis terminas pradedamas skaičiuoti nuo pristatytų Prekių perdavimo–priėmimo akto pasirašymo dienos

7.3. Jeigu Prekių patikrinimo metu Pirkėjas nustatys trūkumų Sutarties reikalavimams, Garantinio laikotarpio skaičiavimo pradžia bus laikoma diena, kai Pardavėjas ištaisyti trūkumus.

7.4. Garantiniai terminai sustabdomi tiek laiko, kiek Pirkėjas negali tinkamai naudoti Prekių dėl nustatytų Prekių trūkumų, už kuriuos atsako Pardavėjas. Jeigu Pirkėjas dėl Prekių trūkumų negali naudoti tik apibrėžtos Prekių dalies, garantiniai terminai sustabdomi tik tokios dalies atžvilgiu.

7.5. Garantija turi būti taikoma visiems ir bet kokiems nustatytiems Prekių trūkumams ir gedimams išskyrus tokius trūkumus ir gedimus, kurie atsiranda Pirkėjui pažeidus Prekių eksploatavimo sąlygas, kurios nurodytos Pardavėjo pateiktoje Prekių naudojimo instrukcijoje. Garantija apima ir montavimo, dokumentų, susijusių su Prekėmis, trūkumų ištaisymą, t. y. garantija taikoma visam Techninėje specifikacijoje ir Pasiūlyme nurodytam Pirkimo objektui.

7.6. Pardavėjas turi užtikrinti, kad garantinio laikotarpio metu būtų atliktas garantinis remontas arba sugedusios Prekės ar jų dalys pakeistos naujomis. Pardavėjas apmoka visas su garantiniu remontu susijusias išlaidas. Jeigu Pardavėjas atsisako pašalinti arba nepašalina Prekių trūkumų per Pirkėjo nustatytus protingus terminus, Pirkėjas turi teisę:

7.6.1. pašalinti Prekių trūkumus pats arba pasamdydamas trečiuosius asmenis, iš anksto apie tai informuodamas Pardavėją, ir pareikalauti Pardavėjo atlyginti Prekių ekspertizės bei Prekių trūkumų šalinimo išlaidas ir padengti patirtus nuostolius;

arba

7.6.2. reikalauti sumažinti Pardavėjui mokėtiną sumą ir grąžinti dėl šios sumos sumažinimo susidariusią permoką per 30 (trisdešimt) dienų nuo Pardavėjui nustatyto termino pašalinti Prekių trūkumus pabaigos;

arba

7.6.3. grąžinti Prekes Pardavėjui ir nemokėti už tokias Prekes ar reikalauti grąžinti už Prekes sumokėtą sumą bei nutraukti Sutartį.

7.7. Jeigu trūkumas ar gedimas atsirado vienoje iš Prekių, ir yra pagrįsta tikimybė, kad toks pats trūkumas yra ar gedimas gali atsirasti ir kitose Prekėse (tipinis trūkumas ar gedimas), Pardavėjas turi pašalinti trūkumus visose pristatytose Prekėse ar sutaisyti visas pristatytas Prekes.

7.8. Jeigu Prekės garantiniam remontui turi būti pristatytos į Pardavėjo nurodytą vietą (t. y. garantinis remontas atliekamas ne Pirkėjo patalpose), kuri yra ne Šiauliuose ar Šiaulių rajono teritorijoje, daugiau nei 30 (trisdešimt) kilometrų nuo Šiaulių m., arba Pirkėjas patiria papildomų transportavimo išlaidų (pvz. turi pirkti transportavimo ar pervežimo paslaugas), Pardavėjas privalo arba pats paėmti ir pristatyti Prekes garantiniam remontui, o suremontuotas grąžinti Pirkėjui, arba kompensuoti Pirkėjui jo patirtas išlaidas.

7.9. Jei per Sutarties specialiosiose sąlygose nurodytą garantinį terminą po Prekių perdavimo Pirkėjui dienos išryškėja paslėpti Prekių trūkumai, kurie atsirado ne dėl to, kad Pirkėjas pažeidė Prekių naudojimo ir / ar daiktų saugojimo taisykles, Pirkėjas per 10 (dešimt) darbo dienų turi pranešti apie tokius neatitikimus Pardavėjui, nurodymas protingą terminą, per kurį Pardavėjas turi ištaisyti trūkumus. Gavęs pranešimą Pardavėjas per pranešime nurodytą terminą, kuris pradedamas skaičiuoti nuo pretenzijos gavimo dienos, privalo pašalinti nustatytus trūkumus. Jeigu per pranešime nurodytą terminą Pardavėjas nepašalina trūkumų, Pardavėjas turi atlyginti Pirkėjo turėtas išlaidas dėl trūkumų šalinimo.

7.10. Pardavėjui pagal Sutartį mokėtina suma sumažinama tiek, kiek sumažėja Prekių vertė Pirkėjui dėl Prekių trūkumų. Į Prekių vertės sumažėjimą, be kita ko, įskaičiuojamos Pirkėjo išlaidos Prekių trūkumų įvertinimui ir šalinimui, Prekių vertės sumažėjimas, Pirkėjo esamų ar būsimų išlaidų Prekių eksploatavimui padidėjimas (jeigu tokios išlaidos buvo vertinamos pirkimo metu).

7.11. Pardavėjas privalo patenkinti Pirkėjo pagal Sutarties bendrųjų sąlygų 7.12 punktą pareikštą piniginį reikalavimą per 30 (trisdešimt) dienų arba per ilgesnį Pirkėjo reikalavime nurodytą protingą terminą.

7.12. Už vėlavimą pašalinti Prekių trūkumus Pirkėjas privalo reikalauti Pardavėjo sumokėti Specialiosiose sąlygose nustatyto dydžio netesybės.

8. Prekių perdavimas, nuosavybės teisės perėjimas, Prekių pakuotė

8.1. Pardavėjas pristato Prekes pagal Tarptautinių prekybos rūmų „Incoterms 2010“ taisykles. Pristatymo sąlygos – DDP (pristatyta, maitas sumokėtas). Pardavėjas privalo pristatyti Prekes laikydamasis terminų, nurodytų Sutarties specialiosiose sąlygose, Pristatymo terminas pradedamas skaičiuoti nuo Sutarties įsigaliojimo dienos. Iki priėmimo–perdavimo akto ar kt. dokumento (*jeigu toks taikomas*) pasirašymo visa atsakomybė dėl Prekių atsitiktinio žuvimo ar sugadinimo tenka Pardavėjui, jeigu Sutarties specialiosiose sąlygose nenustatyta kitaip.

8.2. Pristatydamas Prekes, Pardavėjas garantuoja, kad Prekių kokybė atitinka šios Sutarties bendrųjų sąlygų 8.1 punkte nustatytus kokybės reikalavimus, bei garantuoja, kad Prekių pristatymo metu nėra jokių paslėptų trūkumų.

8.3. Pardavėjas kartu su Prekėmis turi pateikti Pirkėjui naudojimo ir priežiūros instrukcijas, kuriose būtų detalios aprašyta, kaip naudoti, prižiūrėti, reguliuoti ir taisyti Prekes ar jų dalį, ir visus Prekių registracijos ir eksploatacijai reikiamus dokumentus lietuvių kalba. Kol šie dokumentai nepateikiami Pirkėjui, laikoma, kad pateiktos ne visos Prekės. Jei Prekių naudojimui būtinoms dokumentams reikalingas vertimas, su tuo susijusios išlaidos tenka Pardavėjui. Jei Pardavėjas Prekių naudojimui būtinus dokumentus verčia savarankiškai, jis atsako už šių dokumentų vertimo tikslumą.

8.4. Tuo atveju, kai pagal Sutartį turi būti vykdomi mokymai ir / arba atliekami bandymai, Pardavėjas privalo perduoti Pirkėjui naudojimo instrukcijas prieš tokius mokymus ir / arba bandymus. Prekių pakuotė turi atitikti atsparumo pakrovimo ir iškrovimo darbams nustatytus reikalavimus, apsaugoti nuo meteorologinių veiksnių įtakos Prekių gabenimo ir sandėliavimo metu, užtikrinti Prekių išsaugojimą jas gabenant.

8.5. Nuosavybės teisė į Prekes Pirkėjui pereina nuo Prekių perdavimo–priėmimo akto ar kt. dokumento (*jeigu toks taikomas*) pasirašymo. Pirkėjas pasirašo Prekių priėmimo–perdavimo aktą ar kt. dokumentą (*jeigu toks taikomas*), jei Pardavėjas pristatė visas Prekes pagal Sutarties nuostatas ir jos atitinka Sutartyje nustatytus reikalavimus, perdavė visą reikalingą dokumentaciją, apmokė Pirkėjo personalą (*jeigu to reikalaujama*) bei įvykdyti kiti Sutartyje nustatyti Pardavėjo įsipareigojimai.

8.6. Pardavėjas, įvykdęs visus Sutartimi prisiimtus įsipareigojimus, turi kreiptis į Pirkėją dėl Prekių priėmimo–perdavimo akto ar kt. dokumento (*jeigu toks taikomas*) pasirašymo. Pirkėjas turi ne vėliau kaip per 5 (penki) darbo dienas pasirašyti Prekių priėmimo perdavimo aktą ar kt. dokumentą (*jeigu toks taikomas*) arba atmesti Pardavėjo prašymą pasirašyti Prekių priėmimo–perdavimo aktą ar kt. dokumentą (*jeigu toks taikomas*), nurodydamas priimto sprendimo motyvus bei priemones, kurių Pardavėjas privalo imtis, kad Prekių priėmimo–perdavimo aktas ar kt. dokumentas (*jeigu toks taikomas*) būtų pasirašytas. Prekių priėmimo–perdavimo aktas ar kt. dokumentas (*jeigu toks taikomas*) pateikiamas Sutarties specialiose sąlygose nustatyta tvarka, pasirašytas grąžinamas el. priemonėmis tiesiogiai įteikiant arba siunčiant registruotu laišku.

9. Prekių patikrinimas, jų keitimas

9.1. Pirkėjas turi teisę patikrinti (išbandyti, atlikti bandymus ar tyrimus) Prekes pasirinktinai prieš jas priimdamas arba po priėmimo, prieš apmokėdamas už jas, per kuo trumpiausią įmanomą terminą. Prekių patikrinimo išlaidas, jei tokių yra, apmoka Pirkėjas. Pardavėjas, iš anksto informavęs Pirkėją, turi teisę dalyvauti Prekių patikrinime. Pardavėjas pats apmoka savo patirtas dalyvavimo patikrinime išlaidas (atvykimo į patikrinimą ir kt.). Pirkėjas turi teisę reikalauti, kad Pardavėjas atlygintų patikrinimo išlaidas, jei patikrinimo metu nustatyta, kad Prekės neatitinka joms keliamų reikalavimų.

9.2. Pirkėjo atliktas Prekių patikrinimas, priėmimas ir (ar) apmokėjimas už jas nepanaikina Pardavėjo atsakomybės dėl bet kokio Prekių neatitikimo Sutarties reikalavimams, kuris buvo Prekių nuosavybės teisės perėjimo Pirkėjui momentu, net jeigu tas neatitikimas paaiškėja vėliau. Pirkėjas, per protingą laiką, po to, kai neatitikimą pastebėjo ar turėjo pastebėti, privalo apie tai raštu pranešti Pardavėjui ir nurodyti, kokių reikalavimų Prekės neatitinka.

9.3. Jeigu perduotos Prekės neatitinka Sutartyje nustatytą kokybės reikalavimų, Pirkėjas turi teisę savo pasirinkimu pareikalauti, kad:

9.3.1. netinkamos kokybės Prekes Pardavėjas pakeistų tinkamos kokybės Prekėmis;

9.3.2. Pardavėjas neatlygintinai per Šalių sutartą protingą terminą, bet ne ilgesnį nei 2 (du) savaitių laikotarpį pašalintų ar ištaisyty Prekių trūkumus arba atlygintų Pirkėjo išlaidas jiems ištaisyti arba pašalinti;

9.3.3. Pardavėjas grąžintų už kokybės reikalavimų neatitinkančias Prekes sumokėtas sumas ir nutraukti Sutartį, kai netinkamos kokybės daiktų pardavimas yra esminis Sutarties pažeidimas.

9.4. Jei buvo nustatyta Prekių neatitikimų, ir Pardavėjas jas pakeitė naujomis prekėmis arba pašalina arba ištaisė nustatytus trūkumus, Pardavėjas privalo padengti su Prekių pakeitimu susijusias išlaidas (netinkamų prekių paėmimo, naujų pristatymo ir kt.) ir visas naujų Prekių patikrinimo išlaidas, jei tokių bus.

9.5. Jeigu Pardavėjas nepašalina trūkumų arba nepakeičia Sutartyje nustatytų reikalavimų neatitinkančių prekių atitinkančiomis, Pirkėjas turi teisę reikalauti proporcingai sumažinti mokėtinas sumas ir mokėti tik už tas Prekes ar jų dalį, kurios atitinka Sutartyje nustatytus reikalavimus.

10. Prekių modelio ar gamintojo keitimas

10.1. Pardavėjas turi teisę keisti Prekių modelį ar gamintoją, jei yra visos toliau nurodytos sąlygos:

10.1.1. jei Pardavėjo pasiūlyme nurodytos Prekės nebegaminamos ar iš esmės sutriko jų tiekimas ir gautas gamintojo patvirtinimas;

10.1.2. jei keičiamos Prekės visiškai atitinka visus pirkimo dokumentų reikalavimus, yra ne prastesnės, o lygiavertės ar geresnės kokybės nei Pardavėjo pasiūlyme nurodytos Prekės ir Pardavėjas pateikia tai patvirtinančius dokumentus. Jeigu pirkimo procedūrų metu Pardavėjas buvo pateikęs Prekių pavyzdžius, pristatomos Prekės turi būti ne prastesnės kokybės nei pateikti pavyzdžiai;

10.1.3. jei Pardavėjas, ne vėliau kaip prieš 10 (dešimt) dienų iki numatomo Prekių keitimo, pateikė Pirkėjui rašytinį prašymą su keitimą pagrindžiančiais dokumentais bei gavo Pirkėjo rašytinį sutikimą. Pirkėjas turi teisę nesutikti su Prekės keitimu ir turi teisę nutraukti Sutartį, jei Pardavėjas nepateikė įrodymų ar jų pateikimas nepagrindžia keičiamos Prekės atitikimo pirkimo dokumentams ir lygiavertiškumo ar geresnės kokybės nei šiuo metu tiekiamos Prekės;

10.1.4. Šalys sudarė rašytinį susitarimą prie Sutarties dėl Prekių keitimo;

10.1.5. Šiame Bendrųjų sąlygų skyriuje nurodytu atveju Prekės turi būti pristatytos už ne didesnę nei pasiūlyme nurodytą kainą.

11. Šalių atsakomybė

11.1. Šalių atsakomybė yra nustatoma pagal galiojančius Lietuvos Respublikos teisės aktus ir šią Sutartį. Šalys įsipareigoja tinkamai vykdyti savo įsipareigojimus, prisiimtus šia Sutartimi, ir susilaikyti nuo bet kokių veiksmų, kuriais galėtų padaryti žalos viena kitai ar apsunkinti kitos Šalies prisiimtų įsipareigojimų įvykdymą.

11.2. Delspinigių / baudų dydis bei jų mokėjimo sąlygos nustatytos Sutarties specialiosiose sąlygose.

11.3. Delspinigių / baudų sumokėjimas neatleidžia Šalių nuo pareigos vykdyti šioje Sutartyje prisiimtus įsipareigojimus.

11.4. Kiekviena Sutarties Šalis įsipareigoja atlyginti kitai Šaliai patirtus nuostolius ar išlaidas (tarp jų teismo ir pagrįstas advokatų išlaidas) dėl šioje Sutartyje prisiimtų įsipareigojimų nevykdymo ar netinkamo jų vykdymo (taip pat ir tais atvejais, kai Sutartis joje numatytais sąlygomis ir tvarka nutraukiama).

11.5. Atsakomybė pagal Sutartį netaikoma, taip pat Šalys gali būti visiškai ar iš dalies atleistos nuo civilinės atsakomybės šiais pagrindais:

11.5.1. dėl nenugalimos jėgos (*force majeure*) – taikomos Lietuvos Respublikos civilinio kodekso 6.212 straipsnio ir Lietuvos Respublikos Vyriausybės 1996 m. liepos 15 d. nutarimo Nr. 840 „Dėl Atleidimo nuo atsakomybės esant nenugalimos jėgos (*force majeure*) aplinkybėms taisyklių patvirtinimo“ patvirtintų taisyklių nuostatos. Jeigu Pardavėjo subtiekęs susiduria su nenugalimos jėgos aplinkybėmis, remtis šia sąlyga Pardavėjas gali tik tokiu atveju, jei negali pasitelkti kito subtiekęjo nepatirdamas nepagrįstų išlaidų. Šalis nėra laikoma atsakinga už bet kokių įsipareigojimų pagal šią Sutartį neįvykdymą ar dalinį neįvykdymą, jeigu Šalis įrodo, kad tai įvyko dėl neįprastų aplinkybių, kurių Šalys negalėjo kontroliuoti ir protingai numatyti, išvengti ar pašalinti jokiais priemonėmis, pvz.: Vyriausybės sprendimai ir kiti aktai, kurie turėjo poveikį Šalių veiklai, politiniai neramumai, streikai, paskelbti ir nepaskelbti karai, kiti ginkluoti susirėmimai, gaisrai, potvyniai, kitos stichinės nelaimės. Esant nenugalimos jėgos aplinkybėms Sutarties Šalys Lietuvos Respublikos teisės aktuose nustatyta tvarka yra atleidžiamos nuo atsakomybės už Sutartyje numatytų prievolių neįvykdymą, dalinį neįvykdymą arba netinkamą įvykdymą, o įsipareigojimų vykdymo terminas pratęsiamas;

11.5.2. dėl Europos Sąjungos valstybių veiksmų – kai prievolę pagal Sutartį įvykdyti neįmanoma dėl privalomų ir nenumatytų Europos Sąjungos valstybės institucijų veiksmų (aktų), kurių Šalys neturėjo teisės ginčyti ir šie veiksmai negalėjo būti iš anksto numatyti.

11.6. Šalis, prašanti ją atleisti nuo atsakomybės, privalo pranešti kitai Šaliai raštu apie nenugalimos jėgos aplinkybes nedelsiant, bet ne vėliau kaip per 5 (penki) darbo dienas nuo tokių aplinkybių atsiradimo ar paaiškėjimo, pateikdama įrodymus, kad ji ėmėsi visų pagrįstų atsargumo priemonių ir dėjo visas pastangas, kad sumažintų išlaidas ar neigiamas pasekmes, taip pat pranešti galimą įsipareigojimų įvykdymo terminą. Būtina pranešti ir tuomet, kai išnyksta pagrindas nevykdyti įsipareigojimų.

11.7. Pagrindas atleisti Šalį nuo atsakomybės atsiranda nuo nenugalimos jėgos aplinkybių atsiradimo momento arba, jeigu laiku nebuvo pateiktas pranešimas, nuo pranešimo pateikimo momento. Jeigu Šalis laiku neišsiunčia pranešimo arba neinformuoja, ji privalo kompensuoti kitai Šaliai žalą, kurią ši patyrė dėl laiku nepateikto pranešimo arba dėl to, kad nebuvo jokio pranešimo.

11.8. Jeigu nenugalimos jėgos (*force majeure*) aplinkybės tęsiasi ilgiau negu 1 (vienas) mėnesį nuo pranešimo apie jas gavimo dienos, bet kuri Šalis gali nutraukti Sutartį apie tai pranešusi kitai šaliai prieš 5 (penki) darbo dienas. Nenugalima jėga nelaikoma tai, kad Šalis neturi reikiamų finansinių išteklių arba skolininko kontrahentai pažeidžia savo prievoles, arba skolininkas pažeidžia savo prievoles kontrahentams.

12. Subtiekęjų bei specialistų pasitelkimas ir keitimas

12.1. Sudarius Sutartį, tačiau ne vėliau negu Sutartis pradėdama vykdyti, Pardavėjas įsipareigoja Pirkėjui pranešti tuo metu žinomų subtiekęjų pavadinimus, kontaktinius duomenis ir jų atstovus. Sutarties vykdymo metu, Pardavėjas gali pasitelkti naują subtiekęją (-us) arba kai subtiekęjas (-ai) netinkamai vykdo įsipareigojimus Pardavėjui ar atsisako juos vykdyti, taip pat tuo atveju, kai subtiekęjas (-ai) nepajėgūs vykdyti įsipareigojimų Pardavėjui dėl iškeltos bankroto bylos, likvidavimo procedūros ir pan. padėties, Pardavėjas gali pakeisti subtiekęją (-us). Taip turi teisę Sutarties vykdymui pasitelkti naujus, Specialiosiose sąlygose nenurodytus subtiekęjus, kurių pajėgumais nesirėmė pirkimo dokumentuose numatytiems kvalifikacijos reikalavimams pagrįsti. Apie tai jis turi informuoti Pirkėją visu Sutarties vykdymo metu nurodydamas subtiekęjo (-ų) pakeitimo / įtraukimo priežastis bei pateikdamas Sutarties bendrųjų sąlygų 12.3 punkte numatytus dokumentus.

12.2. Sutarties vykdymo metu, kai Pardavėjas nusprendžia, jog pats gali įvykdyti Sutartį, jis gali atsisakyti Sutartyje ir papildomuose susitarimuose nurodytų subtiekęjų. Apie tai jis turi informuoti Pirkėją, pateikdamas Sutarties bendrųjų sąlygų 12.3 punkte numatytus dokumentus. Gavęs tokį pranešimą, Pirkėjas kartu su Pardavėju pasirašo papildomą susitarimą (priedą) dėl subtiekęjo (-ų) atsisakymo. Šis dokumentas yra neatskiriama Sutarties dalis.

12.3. Naujai paskirtas subtiekęjas (-ai) (arba Pardavėjas, jeigu atsisakoma subtiekęjo) privalo atitikti pirkimo sąlygose subtiekęjui (-ams) (arba Pardavėjui jeigu jis atsisako subtiekęjo) nustatytus reikalavimus dėl pašalinimo pagrindų nebuvimo, pasiūlyme nurodytą keičiamo subtiekęjo kvalifikaciją pirkimo dokumentuose nustatytiems kokybiniais kriterijams pagrįsti ir nacionalinio saugumo interesus bei kilmės reikalavimus (*jeigu buvo reikalaujama*). Ne vėliau kaip 3 (trys) darbo dienos prieš subtiekęjo (-ų) pakeitimą / atsisakymą Pirkėjui turi būti pateikiami atitinkamą Pirkimo sąlygose nustatytiems reikalavimams dėl pašalinimo pagrindų nebuvimo ir kvalifikacijos reikalavimams įrodantys dokumentai.

12.4. Pirkėjas (jeigu buvo taikoma pirkimo dokumentuose) turi patikrinti, ar nėra subtiekęjo pašalinimo pagrindų ir subtiekęjo atitiktį nacionalinio saugumo interesams ir kilmės reikalavimams. Jeigu subtiekęjo padėtis neatitinka bent vieno iš nurodytų reikalavimų, Pirkėjas reikalauja pakeisti šį subtiekęją reikalavimus atitinkančiu subtiekęju.

12.5. Dėl naujai paskirto subtiekęjo (jeigu pagal Sutarties objekto specifiką privaloma taikyti) Pirkėjas kreipiasi į nacionaliniam saugumui užtikrinti svarbių objektų apsaugos koordinavimo komisiją dėl sandorio atitikties nacionalinio saugumo interesams patikros, vadovaujantis Lietuvos Respublikos nacionaliniam saugumui užtikrinti svarbių objektų apsaugos įstatymu. Tik gavus atsakymą dėl patikros galima sudaryti Sutarties bendrųjų sąlygų 12.2 punkte nurodytą susitarimą.

12.6. Pirkėjas per 5 (penkias) darbo dienas (išskyrus Sutarties bendrųjų sąlygų 12.5 punkte numatytą atvejį) raštu informuoja Pardavėją apie leidimą pakeisti subtiekęją / pasitelkti naują subtiekęją, kurio pajėgumais Pardavėjas nesirėmė pirkimo dokumentuose numatytiems kvalifikacijos reikalavimams pagrįsti. Pirkėjui sutikus, Šalys pasirašo susitarimą (priedą), kuris laikomas neatsiejama Sutarties dalimi.

12.7. Pažeidus Sutarties bendrųjų sąlygų 12.1, 12.2 ir 12.3 punktuose nustatytą tvarką bus laikoma, kad Pardavėjas pažeidė esmines Sutarties sąlygas, dėl ko Pirkėjas gali vienašališkai nutraukti Sutartį.

12.8. Subtiekęjo (-ų) pakeitimas / naujo subtiekęjo (-ų) įtraukimas neatleidžia Pardavėjo nuo atsakomybės vykdamas šią Sutartį. Už subtiekęjo įsipareigojimų nevykdymą arba netinkamą jų vykdymą atsako Pardavėjas.

12.9. Tuo atveju, kai pirkimo dokumentuose yra numatyta tiesioginio Pirkėjo atsiskaitymo su subtiekęjais galimybė, subtiekęjas (-ai) gali išreikšti norą pasinaudoti tiesioginio atsiskaitymo galimybe, pateikiant rašytinį prašymą Pirkėjui. Tuomet sudaroma trišalė sutartis tarp Pirkėjo, pirkimo sutartį sudariusio Pardavėjo ir jo subtiekęjo, kurioje aprašoma tiesioginio atsiskaitymo su subtiekęju tvarka.

12.10. Pardavėjo (ar subtiekęjų) specialistai gali būti pakeisti šiais atvejais (*taikoma kai pirkimo dokumentuose numatyti kvalifikacijos reikalavimai specialistams*):

12.10.1. Pardavėjo iniciatyva dėl objektyvių priežasčių (atostogų, ligos, nutrūkusių darbo santykiams ir pan.), pateikęs duomenis apie numatomus naujai skirti specialistus bei jų kvalifikaciją ir atitiktį kitiems pirkimo dokumentuose keliamiems reikalavimams patvirtinančius dokumentus;

12.10.2. Pirkėjo iniciatyva, jei Pirkėjas yra pagrįstai nepatenkintas Pardavėjo Sutarties vykdymui paskirtu specialistu.

12.11. Naujai paskirtas specialistas turi turėti ne žemesnę nei pirkimo dokumentuose specialistui keliamą kvalifikaciją, Pardavėjo pasiūlyme nurodytą keičiamo specialisto kvalifikaciją pirkimo dokumentuose nustatytiems kokybiniais kriterijams pagrįsti ir nacionalinio saugumo interesus bei kilmės reikalavimus, nurodytus pirkimo dokumentuose (jei taikoma).

12.12. Šiame punkte nurodytų specialistų keitimas turi būti atliekamas laikantis šio skyriaus reikalavimų, taikomų subtiekęjų keitimo įforminimui.

12.13. Naujas subtiekęjas ar specialistas gali pradėti vykdyti jiems Pardavėjo pavestus įsipareigojimus pagal Sutartį ne anksčiau, nei bus pasirašytas susitarimas (priedas).

12.14. Pardavėjas privalo pakeisti subtiekęją ar specialistą, jei paaiškėja, kad jis neatitinka jam pirkimo dokumentuose keliamų reikalavimų.

12.15. Pardavėjas įsipareigoja užtikrinti, kad Sutartį vykdys Pirkime pasiūlyti ir (ar) kvalifikacinius reikalavimus atitinkantys subtiekęjai ir (ar) specialistai. Pardavėjas yra atsakingas už subtiekęjų vykdomą Sutarties dalį, lyg ją vykdytų pats ir privalo užtikrinti, kad subtiekęjai laikytųsi Sutarties nuostatų.

12.16. Jei Pardavėjas pakeičia esamą arba pasitelkia naują subtiekęją ar specialistą, negavęs Pirkėjo raštiško sutikimo, arba sutartinius įsipareigojimus pagal Sutartį vykdo subtiekęjai ar specialistai, neatitinkantys pirkimo dokumentuose nustatytų kvalifikacijos reikalavimų, reikalavimų dėl pašalinimo pagrindų nebuvimo, atitikties nacionalinio saugumo interesams bei kilmės reikalavimams (jei taikoma) ir Pardavėjo pasiūlyme nurodytų sąlygų pirkimo dokumentuose nustatytiems kokybiniais kriterijams pagrįsti (jei taikoma), Pardavėjui taikoma Specialiosiose sąlygose nustatyto dydžio bauda.

12.17. Sutarties bendrųjų sąlygų 12 skyriaus nuostatos taikomos jeigu Pardavėjas Sutarties vykdymui pasitelkę subtiekęją (subtiekęjus) arba keliami reikalavimai Pardavėjo specialistams.

13. Jungtinės veiklos partnerių keitimas

13.1. Pardavėjas, vykdamas Sutartį jungtinės veiklos pagrindu, turi teisę atsisakyti jungtinės veiklos partnerio (toliau – partneris), jei dėl objektyvių ir pagrįstų aplinkybių partneris nebegali vykdyti Sutarties, įskaitant, bet neapsiribojant atvejais, kai partneris neatitinka PĮ ar kitų teisės aktų nuostatų, kelia grėsmę nacionaliniam saugumui, partneriui pritaikytos tarptautinės sankcijos kaip jos suprantamos Lietuvos Respublikos tarptautinių sankcijų įstatyme (toliau – Sankcijų įstatymas), partnerio sunki finansinė būklė, lemianti Sutarties nevykdymą ir (ar) atsisakymą ją vykdyti ar atsirado kitos nenumatytos objektyvios priežastys, lemiančios partnerio pasitraukimą iš jungtinės veiklos sutarties.

13.2. Pardavėjas, vykdamas Sutartį jungtinės veiklos pagrindu, turi teisę pakeisti partnerį, jei dėl reorganizavimo, restruktūrizavimo ar bankroto procedūrų, pradinio partnerio teisės ir pareigas visiškai arba iš dalies perima kitas partneris. Toks Pardavėjo pakeitimas negali lemti kitų esminių Sutarties pakeitimų ir taip negali būti siekiama išvengti PĮ ir kitų teisės aktų taikymo.

13.3. Pardavėjas privalo ne vėliau nei prieš 10 (dešimt) darbo dienų iki numatomo partnerio keitimo arba atsisakymo pateikti Pirkėjui argumentuotą rašytinį prašymą ir šiuos dokumentus:

13.3.1. prašymą pakeisti Pardavėjo sudėtį ir įrodymus, pagrindžiančius bent vieną partnerio atsisakymo ar keitimo aplinkybę, nurodytą Sutartyje;

13.3.2. naujos jungtinės veiklos sutarties ar esamos jungtinės veiklos sutarties pakeitimo kopiją, kurioje, jeigu partneris pasitraukia, turi būti nurodyta, kad pasitraukiančiojo partnerio įsipareigojimus visa apimtimi perima pasiliekančias jungtinės veiklos partneris (toliau – pasiliekančias partneris);

13.3.3. pasiliekančiojo ar naujai pasitelkiamo partnerio kvalifikaciją patvirtinančius dokumentus. Visais atvejais pasiliekančiojo partnerio ar naujai pasitelkto partnerio kvalifikacija turi būti ne žemesnė nei pasitraukiančiojo partnerio (atitinkanti pirkimo dokumentuose nustatytus kvalifikacijos reikalavimus, kuriuos atitiko pasitraukiantysis partneris, ir atitinkanti pasitraukiančiojo partnerio pasiūlyme nurodytą specialistų kvalifikaciją ir kitas sąlygas pirkimo dokumentuose nustatytiems kokybiniais kriterijams pagrįsti (jei taikoma). Jei pasitelkiamas naujas partneris, taip pat, vadovaujantis pirkimo dokumentuose nurodytais reikalavimais, pateikiami dokumentai, pagrindžiantys pasitelkiamo partnerio pašalinimo pagrindų nebuvimą ir atitiktį nacionalinio saugumo interesams bei kilmės reikalavimams (jei taikoma).

13.4. Pirkėjas, gavęs Pardavėjo prašymą su kitais Sutartyje nurodytais dokumentais, per 10 (dešimt) darbo dienų įvertina keitimo galimybes ir raštu informuoja Pardavėją apie Sutarties nutraukimą arba apie leidimą atsakyti ar pakeisti partnerį. Pirkėjui sutikus, Šalys pasirašo Susitarimą (priedą), kuris laikomas neatsiejama Sutarties dalimi.

14. Konfidencialumo įsipareigojimai

14.1. Šalys sutinka laikyti šios Sutarties sąlygas, visą dokumentaciją ir informaciją, kurią Sutarties Šalys gauna viena iš kitos vykdydamas Sutartį, konfidencialia ir be išankstinio kitos Šalies rašytinio sutikimo neplatinti trečiosioms šalims apie ją jokios informacijos, išskyrus atvejus, kai to reikalaujama Lietuvos Respublikos įstatymų ir / ar kitų teisės aktų nustatyta tvarka.

14.2. Konfidencialia informacija pagal Sutartį laikoma visa vykdamas Sutartį gauta ir (ar) sužinota informacija apie kitą Šalį, jos darbuotojus, klientus ir pan. Konfidencialumo reikalavimai galioja Sutarties vykdymo metu ir neribotą laiką po jo. Šalis, pažeidusi šiame Sutarties papunktyje nustatytus įsipareigojimus, privalo atlyginti kitos Šalies patirtus nuostolius. Šio įsipareigojimo pažeidimu nebus laikomas viešas informacijos apie Pirkėją atskleidimas, jei Pirkėjas pažeidžia mokėjimo terminus, ir informacijos apie Pardavėją atskleidimas, jei Pardavėjas pažeidžia Prekių tiekimo terminus bei kai šią informaciją, vadovaujantis teisės aktais, Šalis privalo pateikti teisėsaugos ar kitoms institucijoms, ar paskelbti viešai.

15. Asmens duomenų apsauga

15.1. Šalys įsipareigoja užtikrinti asmens duomenų saugumą bei asmens duomenų tvarkymą vykdyti teisėtai, vadovaujantis 2016 m. balandžio 27 d. priimto Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2016/679 dėl fizinių asmenų apsaugos tvarkant asmens duomenis ir dėl laisvo tokių duomenų judėjimo ir kuriuo panaikinama Direktyva 95/46/EB (Bendrasis duomenų apsaugos reglamentas) ir kitų teisės aktų, reglamentuojančių asmens duomenų tvarkymą, nuostatomis.

15.2. Šalys patvirtina, kad jeigu siekiant užtikrinti tinkamą Sutarties vykdymą bus tvarkomi asmens duomenys, Šalys įsipareigoja sudaryti atskirą susitarimą dėl duomenų tvarkymo, kuriuo nustato duomenų tvarkymo dalyką ir trukmę, duomenų tvarkymo pobūdį ir tikslą, asmens duomenų rūšis ir duomenų subjektų kategorijas bei duomenų valdytojo prievoles ir teises.

16. Sutarties pakeitimai

16.1. Sutarties sąlygos Sutarties galiojimo laikotarpiu negali būti keičiamos, išskyrus Lietuvos Respublikos pirkimų, atliekamų vandentvarkos, energetikos, transporto ar pašto paslaugų srities perkančiųjų subjektų, įstatymo 97 straipsnyje numatytus atvejus.

16.2. Sutarties sąlygų keitimu nėra laikomi techninio pobūdžio pirkimo Sutarties pakeitimai (pavyzdžiui, Šalių rekvizitai, klaidos) bei atskirų Sutarties vykdymo sąlygų koregavimas Sutartyje numatytais aplinkybėmis.

16.3. Sutarties galiojimo laikotarpiu Šalis, inicijuojanti Sutarties sąlygų pakeitimą, pateikia kitai Šaliai raštišką prašymą keisti Sutarties sąlygas bei dokumentus, pagrindžiančius prašyme nurodytas aplinkybes. Į pateiktą prašymą pakeisti atitinkamą Sutarties sąlygą kita Šalis motyvuotai atsako ne vėliau kaip per 10 (dešimt) darbo dienų. Šalims nesutarus dėl Sutarties sąlygų keitimo, sprendimo teisę turi Pirkėjas. Šalims tarpusavyje susitarus dėl Sutarties sąlygų keitimo, šie keitimai įforminami raštišku susitarimu (priedu), kuris yra Sutarties neatskiriama dalis.

16.4. Specialiosiose sąlygose nurodytų duomenų apie kontaktinius asmenis bei rekvizitų pasikeitimas nelaikomas Sutarties pakeitimu (išskyrus Tiekėjo, jungtinės veiklos partnerio, subtiekiejo ar specialisto pakeitimą kitu asmeniu) ir Šalis turi pakeisti tuos duomenis vienašališkai, informuodama apie tai kitą Šalį. Bet kuriuo atveju Sutarties pakeitimu negali būti iš esmės keičiama Sutartis.

16.5. Subtiekiejai ir / ar Pardavėjo specialistai keičiami Sutarties bendrųjų sąlygų 12 skyriuje nustatyta tvarka.

17. Sutarties vykdymo sustabdymas

17.1. Esant Sutarties bendrųjų sąlygų 11.5 punkto numatytais aplinkybėmis Sutarties vykdymo terminai stabdomi nuo kliūtis atsiradimo momento arba jeigu apie ją nėra laiku pranešta, nuo pranešimo momento ir atnaujinami kai minėtos aplinkybės nebetrukdo vykdyti Sutarties.

17.2. Esant svarbioms aplinkybėms, Pirkėjas turi teisę reikalauti sustabdyti Prekių pristatymą (įskaitant instaliavimą, diegimą, personalo apmokymą ar kt.) iki atitinkamų aplinkybių pasibaigimo.

17.3. Pardavėjas saugo Prekes visą jų pristatymo atidėjimo laikotarpį. Jeigu Prekės pristatytos į pristatymo vietą, tačiau atidėtas jos įdiegimas, Pirkėjas privalo imtis visų priemonių Prekėms apsaugoti.

17.4. Pirkėjas padengia papildomas išlaidas, patirtas dėl saugojimo priemonių taikymo. Šiuo atveju Pirkėjas padengia dėl saugojimo priemonių taikymo Pardavėjo papildomai patirtas faktines išlaidas, jeigu sustabdymas trunka daugiau kaip 30 (trisdešimt) dienų ir jeigu Pardavėjas, prieš patirdamas tokias išlaidas, informavo Pirkėją ir nurodė numatomą papildomų išlaidų dydį. Pardavėjas privalo imtis visų priemonių, kad šios išlaidos būtų kuo mažesnės ir pateikti Pirkėjui trečiųjų asmenų išrašytas sąskaitas faktūras. Pardavėjui jokios papildomos išlaidos neatlyginamos, jei Sutarties vykdymo sustabdymas yra būtinas: dėl Pardavėjo kokių nors prievolių nevykdymo, dėl įprastinių oro sąlygų pristatymo vietoje, dėl saugumo ar tinkamo Sutarties ar bet kokios jos dalies vykdymo, jei tik ši būtinybė neatsiranda dėl Pirkėjo veiksmų ar neveikimo.

17.5. Jeigu Prekių pristatymas ir / arba į pristatymo vietą pristatytos Prekių įdiegimas ne dėl Pardavėjo kaltės atidedamas daugiau kaip 90 (devyniasdešimt) dienų, Pardavėjas turi teisę raštu pareikalauti Pirkėjo atnaujinti Sutarties vykdymą per 30 (trisdešimt) dienų arba nutraukti Sutartį.

17.6. Kai dėl esminių klaidų ar pažeidimų Sutartis tampa negaliojančia, Pirkėjas stabdo Sutarties vykdymą. Jei minėtos klaidos ar pažeidimai vyksta dėl Pardavėjo kaltės, Pirkėjas, atsižvelgdamas į klaidos ar pažeidimo mastą, gali nevykdyti savo įsipareigojimo mokėti Pardavėjui arba gali pareikalauti grąžinti jau sumokėtas sumas ir pasinaudoti Sutarties įvykdymo užtikrinimu.

17.7. Sutarties vykdymas stabdomas, kad būtų galima patikrinti, ar iš tikrųjų buvo padarytos esminės klaidos ar pažeidimai. Jei įtarimai nepasitvirtina, Sutartis vėl pradeda vykti. Esminė klaida ar pažeidimas – tai bet koks Sutarties, galiojančio teisės akto pažeidimas ar teismo sprendimo nevykdymas, atsiradęs dėl veikimo ar neveikimo.

17.8. Sutartinių įsipareigojimų vykdymas gali būti stabdomas tik Sutarties galiojimo laikotarpiu tokia tvarka:

17.8.1. atsiradus aplinkybėms, dėl kurių Pardavėjas negali vykdyti sutartinių įsipareigojimų, Pardavėjas apie tai nedelsdamas privalo informuoti Pirkėją. Pardavėjo rašytiniame prašyme turi būti nurodyta stabdymo aplinkybė ir aplinkybės atsiradimą bei galimą terminą pagrindžiantys argumentai, objektyvūs faktai ir įrodymai. Pirkėjas, įvertinęs prašymą, ne vėliau kaip per 5 (penki) darbo dienas raštu informuoja Pardavėją apie priimtą sprendimą dėl sutartinių įsipareigojimų vykdymo stabdymo. Pardavėjui nepateikus konkrečių argumentų, faktų, pagrįstų įrodymais, Pirkėjas turi teisę raštu atsisakyti patvirtinti stabdymą;

17.8.2. Pirkėjui raštu informavus Pardavėją ir pateikus jam argumentuotą paaiškinimą, dėl kokių aplinkybių ir kuriam terminui yra būtina stabdyti sutartinių įsipareigojimų vykdymo terminą, Pardavėjas ne vėliau kaip per 5 (penki) darbo dienas raštu informuoja Pirkėją ir patvirtina, kad sutinka su stabdymu. Pardavėjas turi teisę prieštarauti sutartinių įsipareigojimų vykdymo stabdymui tik tuo atveju, jei Pardavėjas savo sąskaita ir jėgomis gali pašalinti atsiradusias aplinkybes, dėl kurių kilo būtinybė stabdyti sutartinių įsipareigojimų vykdymą;

17.8.3. Pardavėjas, gavęs Pirkėjo raštišką pranešimą apie stabdymą, privalo nedelsiant, bet ne vėliau kaip per 3 (trys) darbo dienas po patvirtinimo išsiuntimo Pirkėjui dienos, sustabdyti sutartinių įsipareigojimų vykdymą. Jei Sutartis sustabdyta, Šalys negali vykdyti jokių jiems pagal Sutartį priskirtų įsipareigojimų.

17.9. Šalys susitaria, kad sutartinių įsipareigojimų vykdymo sustabdymo terminas į Sutarties vykdymo terminą nėra įskaičiuojamas, jo metu sutartiniai įsipareigojimai nevykdomi ir už šį periodą Pirkėjas Pardavėjui nemoka jokių mokėjimų, baudų ar prastovų.

17.10. Jeigu Sutartyje numatytų prievolių įvykdymo terminai buvo sustabdyti Sutartyje nustatytais pagrindais, jie atnaujinami pasibaigus sustabdymą lėmusioms aplinkybėms, atsižvelgiant į Šalių gebėjimą toliau vykdyti Sutartį ir, jeigu Sutarties vykdymas buvo sustabdytas ilgiau nei 90 (devyniasdešimt) dienų – į kitos Šalies norą nepriklausomai nuo vėlavimo gauti veiklos rezultatus. Atnaujinus Sutarties vykdymą, neįvykdytos prievolės privalo būti įvykdytos per tiek laiko, kiek buvo jo likę prievolių įvykdymui (Sutarties galiojimui) jų sustabdymo metu.

18. Sutarties nutraukimas

18.1. Sutartis gali būti nutraukta:

18.1.1. raštišku Šalių susitarimu;

18.1.2. vienos iš Šalių iniciatyva, jeigu Sutarties bendrųjų sąlygų 11.5 punkte nustatytos aplinkybės tęsiasi ilgiau kaip 4 (keturi) mėnesius nuo pranešimo apie jas gavimo dienos;

18.1.3. jeigu per 30 (trisdešimt) dienų nuo pranešimo apie Sutarties bendrųjų sąlygų 11.5 punkte nustatytos aplinkybes gavimo Šalims nepavyksta susitarti dėl reikalingų imtis veiksmų, bet kuri Šalis gali vienašališkai, nesikreipiant į teismą, nutraukti Sutartį raštu pranešusi kitai Šaliai prieš 14 (keturiolika) dienų.

18.2. Pirkėjas turi teisę vienašališkai nutraukti Sutartį:

18.2.1. jeigu Sutarties galiojimo laikotarpiu atsiranda Lietuvos Respublikos pirkimų, atliekamų vandentvarkos, energetikos, transporto ar pašto paslaugų srities perkančiųjų subjektų, įstatymo 98 straipsnyje numatyta (-os) sąlyga (-os), iš anksto raštu pranešti Pardavėjui ne vėliau kaip prieš 60 (šešiasdešimt) dienų iki sutarties nutraukimo;

18.2.2. nesant Pardavėjo kaltės, raštu jį įspėjant apie Sutarties nutraukimą ne vėliau kaip prieš 60 (šešiasdešimt) dienų iki Sutarties nutraukimo;

18.2.3. prieš terminą, nesilaikydamas Sutarties bendrųjų sąlygų 18.2.2 punkte nustatytų terminų, šiais atvejais:

18.2.3.1. kai Pardavėjui yra iškelta bankroto byla, pradėtas bankroto procesas ne teismo tvarka, jis tampa nemokus arba yra nemokumo tikimybė, sustabdo ūkinę veiklą ar susidaro įstatymuose ir kituose teisės aktuose nustatyta tvarka analogiška situacija;

18.2.3.2. Pardavėjas iš esmės pažeidė Sutartį, t. y.: Sutarties esminiu pažeidimu laikoma:

18.2.3.2.1. pažeidus Sutarties bendrųjų sąlygų 12.1, 12.2, 12.3 punktų ir Sutarties bendrųjų sąlygų 9.3.3 punkto reikalavimus ir jeigu Pardavėjas padaro Sutarties pažeidimą, kuris atitinka esminio Sutarties pažeidimo požymius, nurodytus Lietuvos Respublikos civiliniame kodekse, ir, gavęs Pirkėjo pretenziją, per pretenzijoje nurodytą terminą neištaiso pažeidimo;

18.2.3.2.2. jeigu Pardavėjas nesilaiko Sutartyje nustatytų Prekių tiekimo terminų 3 (trys) kartus iš eilės arba vėluoja pristatyti Prekes daugiau nei 10 (dešimt) darbo dienų negu Sutartyje nustatytas Prekių pristatymo terminas;

18.2.3.2.3. jeigu Pardavėjas pažeidžia Prekių pristatymo terminus ir priskaičiuota netesybų už vėlavimą suma viršija 20 (dvidešimt) proc. pradinės Sutarties vertės;

18.2.3.2.4. Pardavėjas pažeidžia Sutartyje nustatytus Prekių pristatymo terminus ir dėl Prekių pristatymo vėlavimo Prekės tampa nebereikalingos;

18.2.3.2.5. jeigu Pardavėjas siekia padidinti Sutarties kainą (t. y. nevykdo priimtų įsipareigojimų už Sutartyje nustatytą kainą / įkainius);

18.2.3.2.6. jeigu Prekės yra netinkamos kokybės, t. y., jei dauguma (patikrinus 10 prekių 6 iš jų yra netinkamos kokybės) ar visos prekės yra netinkamos kokybės, arba pakeitimas užtruktų labai ilgai ir Pirkėjas nėra suinteresuotas laukti;

18.2.3.2.7. Pardavėjas atsisako pašalinti arba nepašalina Prekių trūkumų per Pirkėjo nustatytus protingus terminus;

18.2.3.2.8. Pardavėjas daugiau nei 2 (du) kartus pristato Prekes, kurios neatitinka Sutartyje ir (ar) teisės aktuose nustatytų reikalavimų Prekėms;

18.2.3.2.9. jei Pardavėjas bandys didinti didins ar atsisakys vykdyti Sutartį už Sutarties kainą, dėl ko Pirkėjas turės patirti papildomų, Sutartyje nenurodytų kaip neįtrauktinų į kainą, išlaidų, tai bus laikoma Sutarties vykdymu su dideliais trūkumais;

18.2.3.2.10. jeigu paaiškėja, kad Pardavėjas nevykdo įsipareigojimų, kurie pasiūlymų vertinimo metu pirkimo dokumentuose buvo nustatyti kaip pasiūlymų vertinimo kriterijai ir už kuriuos Pardavėjui buvo skiriami balai, kai pasiūlymas vertintas pagal kainos ir kokybės santykį ir Pardavėjas per 10 (dešimt) darbo dienų neištaiso pažeidimų;

18.2.3.2.11. Pardavėjo kvalifikacija tapo nebeatitinkančia pirkimo dokumentuose nustatytų Sutarties vykdymui būtinų reikalavimų ir šie neatitikimai nebuvo ištaisyti per 10 (dešimt) darbo dienų nuo kvalifikacijos tapimo neatitinkančia dienos;

18.2.3.2.12. Pardavėjas pažeidžia šios Sutarties nuostatas, reglamentuojančias konkurenciją, intelektinės nuosavybės ar konfidencialios informacijos valdymą.

18.2.3.3. kai Pardavėjas nevykdo savo įsipareigojimų pagal šią Sutartį. Pirkėjas turi pateikti raštišką pranešimą (pretenziją) apie Pardavėjo prisiimtų sutartinių įsipareigojimų nevykdymą ir nustatyti ne trumpesnę kaip 5 (penkių) darbo dienų terminą šiems pažeidimams pašalinti. Pretenziją gavusi Šalis privalo nedelsdama, bet ne vėliau nei per 5 (penkias) darbo dienas, atsakyti į pretenziją ir nurodyti, kokių priemonių imsis siekdama ištaisyti pažeidimą per pretenzijoje nustatytą terminą arba motyvuotai pasiūlyti kitą pagrįstą terminą. Pardavėjo teisė siūlyti kitą terminą netaikoma Pirkėjo pareiga tą terminą priimti. Pretenziją gavusios Šalies pasiūlytas terminas pakeičia terminą, nurodytą pretenzijoje, tik jeigu kita Šalis jį patvirtina. Sutartis nutraukiama, jeigu Pardavėjas nepašalina nurodytų pažeidimų per Pirkėjo nustatytą terminą. Sutartis laikoma nutraukta nuo kitos dienos kai suėjo terminas pažeidimams pašalinti. Esant pakartotinam Sutarties pažeidimui Sutartis gali būti nutraukta nuo kitos darbo dienos, nuo nustatyto pakartotino pažeidimo dienos, išsiunčiant raštišką pranešimą apie Sutarties nutraukimą;

18.2.3.4. kai keičiasi Pardavėjo organizacinė struktūra – juridinis statusas, pobūdis ar valdymo struktūra ir tai gali turėti įtakos tinkamam Sutarties įvykdymui arba Sutarties poreikiui;

18.2.3.5. kai Pardavėjas be Pirkėjo raštiško sutikimo sudaro subtiekimą sutartį arba pakeičia Sutarties specialiosiose sąlygose nurodytą subtiekimą;

18.2.3.6. jei Pirkėjui pasinaudojus Sutarties įvykdymo užtikrinimu Pardavėjas nepateikia Sutarties įvykdymo užtikrinimo, kaip reikalaujama Sutarties bendrųjų sąlygų 6.8 punkte. *Taikoma, kai sutarties specialiosiose sąlygose yra numatytas sutarties įvykdymo užtikrinimas;*

18.2.3.7. kai Lietuvos Respublikos Vyriausybė Nacionaliniam saugumui užtikrinti svarbių objektų apsaugos įstatymo nustatyta tvarka priima sprendimą, patvirtinantį, kad Sutartis neatitinka nacionalinio saugumo interesų. *Taikoma, kai yra atliekama sandorio atitikties nacionalinio saugumo interesams patikra, vadovaujantis Lietuvos Respublikos nacionaliniam saugumui užtikrinti svarbių objektų apsaugos įstatymu;*

18.2.3.8. paaiškėja kitos aplinkybės, dėl kurių Pardavėjas negalės tinkamai vykdyti Sutarties ir /ar pristatyti Prekių ir Pardavėjas negali pateikti pagrįstų įrodymų, kad Sutartį įvykdys tinkamai;

18.2.3.9. padėtis pasikeičia ir jis atitinka pirkimo dokumentuose nustatytą pašalinimo pagrindą, kuris taikomas ir Sutarties galiojimo metu;

18.2.3.10. pasikeičia teisės aktai, susiję su Sutarties objektu, Sutarties vykdymu, ar su Pirkėjo vykdoma veikla, kuriai buvo sudaryta Sutartis, ir dėl tokių pakeitimų Pirkėjas nusprendžia nutraukti Sutartį;

18.2.3.11. Pirkėjas nusprendžia nevykdyti veiklos, kurios vykdymui Sutartimi įsigyjamos Prekės ir Sutarties poreikis išnyksta;

18.2.3.12. Pirkėjo valdymo organas priima sprendimą, dėl kurio Sutarties poreikis išnyksta;

18.2.3.13. pasikeičia (pablogėja) Pirkėjo finansinė padėtis ar Pirkėjas negauna / netenka finansavimo ir dėl šios priežasties nusprendžia nutraukti Sutartį;

18.2.3.14. nebelieka perkamų prekių poreikio;

18.2.3.15. Pirkėjas iš pirkimų priežiūrą atliekančių institucijų gauna nurodymą / rekomendaciją nutraukti Sutartį;

18.2.3.16. Pirkėjas turi teisę vienašališkai nutraukti Sutartį ir kitais Specialiosiose sąlygose (jei taikoma) ir įstatymuose bei kituose teisės aktuose įtvirtintais atvejais.

18.3. Jei Sutartis nutraukiama Pardavėjui iš esmės pažeidus Sutartį ar Pardavėjui nepagrįstai nutraukus Sutarties vykdymą ne Sutartyje nustatyta tvarka, ir jeigu Specialiosiose sąlygose nėra numatyta, kad tinkamas Sutarties įvykdymas yra užtikrinamas Sutarties įvykdymo užtikrinimu, Pardavėjas įsipareigoja sumokėti Pirkėjui Specialiosiose sąlygose nurodyto dydžio baudą ir atlyginti nuostolius, susijusius su Sutarties nutraukimu. Jeigu Specialiosiose sąlygose yra numatyta, kad tinkamas Sutarties įvykdymas yra užtikrinamas Sutarties įvykdymo užtikrinimu, Pardavėjas įsipareigoja Pirkėjui sumokėti likusią dalį Specialiosiose sąlygose nurodyto dydžio baudos ir atlyginti nuostolius, susijusius su Sutarties nutraukimu, kiek jų nepadengia Sutarties įvykdymo užtikrinimas. Pirkėjui pareiškus reikalavimą atlyginti patirtus nuostolius, baudos suma įskaitoma į nuostolių atlyginimą.

18.4. Tais atvejais, kai Pardavėjas pašalina pažeidimą ar išnyksta aplinkybės, dėl kurių buvo inicijuota Sutarties nutraukimo procedūra, Sutartis negali būti nutraukiama ir įspėjimas apie Sutarties nutraukimą netenka galios, jei Pardavėjas informuoja Pirkėją apie pašalintą pažeidimą ar išnykusias aplinkybes, dėl kurių buvo inicijuota Sutarties nutraukimo procedūra.

18.5. Pardavėjas turi teisę vienašališkai nutraukti šią Sutartį, įspėjęs Pirkėją raštu prieš ne trumpesnę nei 10 (dešimt) dienų terminą, šiais atvejais:

18.5.1. Pirkėjui yra iškelta bankroto byla, pradėtas procesas dėl bankroto ne teismo tvarka, jis tampa nemokus arba yra nemokomo tikimybė, Pirkėjas sustabdo veiklą, arba įstatymuose ir kituose teisės aktuose numatyta tvarka susidaro analogiška situacija;

18.5.2. kai Pirkėjas neatsiskaito už Prekes ilgiau kaip 90 (devyniasdešimt) dienų po PVM sąskaitos faktūros pateikimo dienos, jei Sutarties vykdymas nebuvo sustabdytas;

18.5.3. Pirkėjas pažeidžia Sutartį arba įstatymus bei kitus teisės aktus ir per Pardavėjo rašytinėje pretenzijoje nurodytą terminą neištaiso pažeidimo, išskyrus Sutarties bendrųjų sąlygų 18.5.2 punkte nustatytą atvejį.

18.6. Jeigu Sutarties bendrųjų sąlygų 18.5.2 punkte nurodytos aplinkybės yra susijusios tik su atskira dalimi arba atskiru Susitarimu, Pardavėjas turi teisę nutraukti Sutartį tik tos dalies atžvilgiu arba nutraukti tik tokį Susitarimą;

18.7. Pardavėjas turi teisę vienašališkai nutraukti Sutartį ir kitais įstatymuose bei kituose teisės aktuose įtvirtintais atvejais.

18.8. Sutartis laikoma nutraukta kitą dieną po to, kai pasibaigia įspėjimo apie Sutarties nutraukimą terminas.

18.9. Tais atvejais, kai per įspėjimo apie Sutarties nutraukimą terminą Pirkėjas pašalina pažeidimą arba išnyksta aplinkybės, dėl kurių buvo inicijuota Sutarties nutraukimo procedūra, Sutartis negali būti nutraukiama ir įspėjimas apie Sutarties nutraukimą netenka galios, jei Pirkėjas informuoja apie pašalintą pažeidimą arba išnykusias aplinkybes, dėl kurių buvo inicijuota Sutarties nutraukimo procedūra, Pardavėją.

18.10. Nutraukiant Sutartį, Pirkėjas, dalyvaujant Pardavėjui ar jo atstovams, inventorizuoja pristatytas Prekes, atliktus darbus ir pristatytas bei nepanaudotas medžiagas, ir parengia jų aprašą. Taip pat parengiama ataskaita apie Sutarties nutraukimo dieną esančią Pardavėjo skolą Pirkėjui ir Pirkėjo skolą Pardavėjui.

18.11. Sutartį nutraukus dėl Pardavėjo kaltės, Pardavėjas neturi teisės į kokių nors patirtų nuostolių ar žalos kompensaciją.

19. Ginčų nagrinėjimo tvarka

19.1. Šiai Sutarčiai ir visoms iš šios Sutarties atsirandančioms teisėms ir pareigoms taikomi Lietuvos Respublikos įstatymai bei kiti norminiai teisės aktai. Sutartis sudaryta ir turi būti aiškinama pagal Lietuvos Respublikos teisę.

19.2. Bet kokie nesutarimai ar ginčai, kylantys tarp Šalių dėl šios Sutarties, sprendžiami abipusiu susitarimu. Šalims nepavykus susitarti per 30 (trisdešimt) kalendorinių dienų, ginčai sprendžiami kompetentingame Lietuvos Respublikos teisme. Teritorinis teisingumas nustatomas pagal Pirkėjo buveinės vietą.

20. Baigiamosios nuostatos

20.1. Bet kokios nuostatos negaliojimas ar prieštaravimas Lietuvos Respublikos įstatymams ar kitiems norminiams teisės aktams šioje Sutartyje neatleidžia Šalių nuo prisiimtų įsipareigojimų vykdymo. Šiuo atveju tokia nuostata turi būti pakeista atitinkančia teisės aktų reikalavimus kiek įmanoma artimesne Sutarties tikslui bei kitoms jos nuostatoms.

20.2. Visus kitus klausimus, kurie neaptarti Sutartyje, reguliuoja Lietuvos Respublikos teisės aktai.

Technical Information

Viomax CAS51D

Photometric sensor for measuring the spectral absorption coefficient or nitrate content



Application

SAC measurement

- Organic load in WWTP inlet
- Organic load WWTP outlet
- Discharger monitoring
- Organic load in drinking water

Nitrate measurement

- Nitrate measurement in natural bodies of water
- Monitoring nitrate content in WWTP outlet
- Monitoring nitrate content in aeration basins
- Monitoring and optimizing denitrification phases

Your benefits

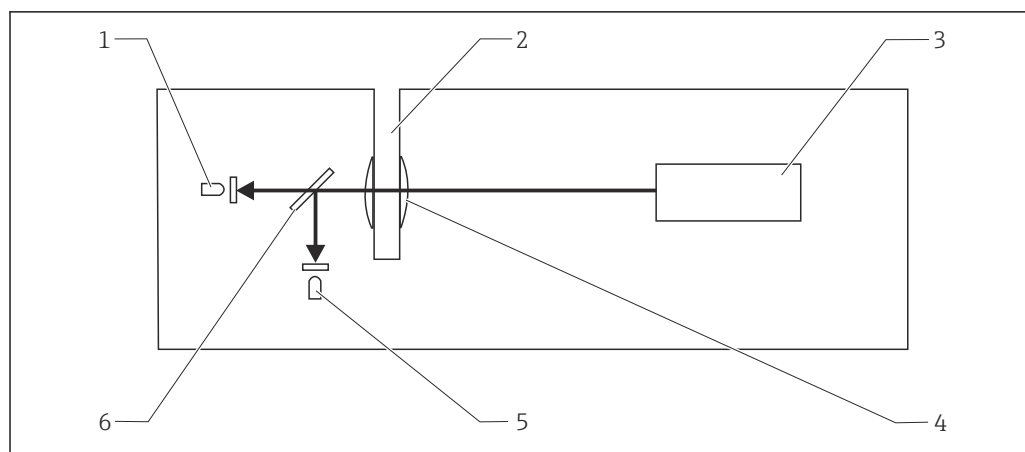
- Affordable, environmentally friendly product
 - No complicated sampling and treatment
 - Chemical-free measurement

- Low-maintenance
- Data conditioning in the sensor
 - Minimum sensitivity to interference during signal transmission
 - Short response time
- Early, continuous detection of load peaks without delay
- Ready for use thanks to factory calibration
- Standardized communication (Memosens technology) enables "plug and play"
- Very long maintenance intervals thanks to compressed air cleaning
- Customer calibrations with 1 - 5 points (max.) - in the lab or at place of installation

Function and system design

Measuring principle

The light from a pulsed, highly stable strobe lamp (item 3) passes through the measurement gap (item 2). A beam splitter (item 6) directs the light beam to the two receivers (items 1 and 5). A filter in front of the receivers only lets through light in the measuring wavelength or reference wavelength.



A0013213

1 Measuring principle of nitrate sensor

- 1 Measuring receiver with filter
- 2 Measurement gap
- 3 Strobe lamp
- 4 Optical window
- 5 Reference receiver with filter
- 6 Beam splitter

Within the measuring gap, the medium (water, dissolved ingredients, and particles) absorbs light across the entire spectrum. In the measuring wavelength range, the measured component ¹⁾ takes an additional amount of energy from the light.

For the calculation of the measured value, the ratio of the light signal of the measuring wavelength to the light signal of the reference wavelength is calculated in order to minimize the effect of turbidity and lamp aging.

This change in the ratio can be converted to determine the nitrate concentration or the SAC value. This dependency is non-linear.

Conclusion:

- Long measurement paths ²⁾ measurement gap are required for detecting low concentrations of the measured component.
This is achieved in nitrate measurement with the measurement gap 8 mm (0.31 in) and in SAC measurement with the 40 mm (1.57 in) measurement gap for clear water samples.
- For high turbidity values, longer measuring paths result in the total absorption of light - the measured values are no longer valid.
For media with high turbidity (such as in activated sludge applications), the nitrate sensor with the 2 mm (0.08 in) measurement gap is recommended. Alternatively, a nitrate sensor with the 8 mm (0.31 in) measurement gap can be used with an appropriate sample preparation.
The SAC sensor with the 2 mm (0.08 in) measurement gap is ideal for measuring the organic load in the inlet of municipal wastewater treatment plants.

Nitrate measurement

The sensor is designed for measuring nitrate. As nitrite is also measured, it could also be regarded as an NO_x sensor.

Nitrate ions absorb UV light in the range of approx. 190 to 230 nm. Nitrite ions have a similar absorption rate in the same range.

1) Nitrate or substances that contribute to the spectral absorption coefficient (SAC)
2) Measurement path = Open path length through the

The sensor measures the light intensity of the 214 nm wavelength (measuring channel). At this wavelength, nitrate and nitrite ions absorb light in proportion to their concentration, while the light intensity in the reference channel remains virtually unchanged at 254 nm.

Interference factors, such as turbidity, fouling or organic hydrocarbons, are minimized.

The signal ratio between the reference wavelength and measurement wavelength constitutes the measurement result. This ratio is converted to the concentration of nitrate using the calibration curve programmed into the sensor.

Cross-interference when measuring nitrate

The following have a direct impact on the measuring range:

- Total solids (TS) and turbidity
- Sludge properties
- Nitrite

Trends:

- A higher proportion of TS or greater turbidity reduces the upper end of the measuring range, resulting in a smaller measuring range.
- High COD ³⁾ levels reduce the upper end of the measuring range, resulting in a smaller measuring range.
- Nitrite is measured as nitrate, thus resulting in a higher measured value.

The following can be deduced from the interdependencies cited above:

- Sludge floc causes scattering in the medium, resulting in the attenuation of both the measuring and reference signal to varying degrees. This in turn can bring about a change in the nitrate value due to turbidity.
- High concentrations of oxidizable substances ⁴⁾ in the medium may result in an increase in the measured value.
- Nitrite absorbs light in a similar wavelength range to nitrate and is measured along with nitrate. The dependency is constant: 1.0 mg/l nitrite is displayed as 0.8 mg/l nitrate.
- An adjustment to the customer process is worthwhile in this case.

SAC measurement

Many organic substances absorb light in the range of 254 nm. In the SAC sensor, absorption on the measuring wavelength (254 nm) is compared with the largely unaffected reference measurement at 550 nm.

KHP (potassium hydrogen phthalate $C_8H_5KO_4$) is the established organic reference in SAC measurement operations. That is why the sensor is calibrated in the factory using KHP.

The SAC value can be regarded as a trend indicator of the organic load in a medium. For this purpose, it is converted to COD, TOC, BOD and DOC ⁵⁾ using predefined, adjustable factors:

- $c \text{ (TOC)} = 0.4705 \times c \text{ (KHP)}$
- $c \text{ (DOC)} = 0.4705 \times c \text{ (KHP)}$
- $c \text{ (COD)} = 1.176 \times c \text{ (KHP)}$
- $c \text{ (BOD)} = 1.176 \times c \text{ (KHP)}$

The calculated relationships between COD, TOC, BOD, and DOC with SAC are as follows:

- $\text{TOC} = 0.595 \text{ (mg/l} \times \text{m)} \times \text{SAC (1/m)}$
- $\text{DOC} = 0.595 \text{ (mg/l} \times \text{m)} \times \text{SAC (1/m)}$
- $\text{COD} = 1.487 \text{ (mg/l} \times \text{m)} \times \text{SAC (1/m)}$
- $\text{BOD} = 1.487 \text{ (mg/l} \times \text{m)} \times \text{SAC (1/m)}$

Many components that absorb light at 254 nm deviate significantly from KHP in terms of their absorption behavior. For this reason, an adjustment based on the customer process is recommended.

The factors (F) stored in Liquiline can be adapted to the customer process (in the **CAL** menu). You can determine the factor F(Liquiline) to be entered as follows:

$$F(\text{Liquiline}) = \text{laboratory value} / \text{SAC(CAS51D)} \times 0.7909$$

3) COD = Chemical Oxygen Demand

4) Specified as COD. Corresponds to the quantity of oxygen that would be required to oxidize the substances if oxygen was the oxidizing agent.

5) Chemical Oxygen Demand (COD), Total Organic Carbon (TOC), Biochemical Oxygen Demand (BOD), Dissolved Organic Carbon (DOC)

Cross-interference when measuring SAC

The following have a direct impact on the measuring range:

- Turbidity
- Color

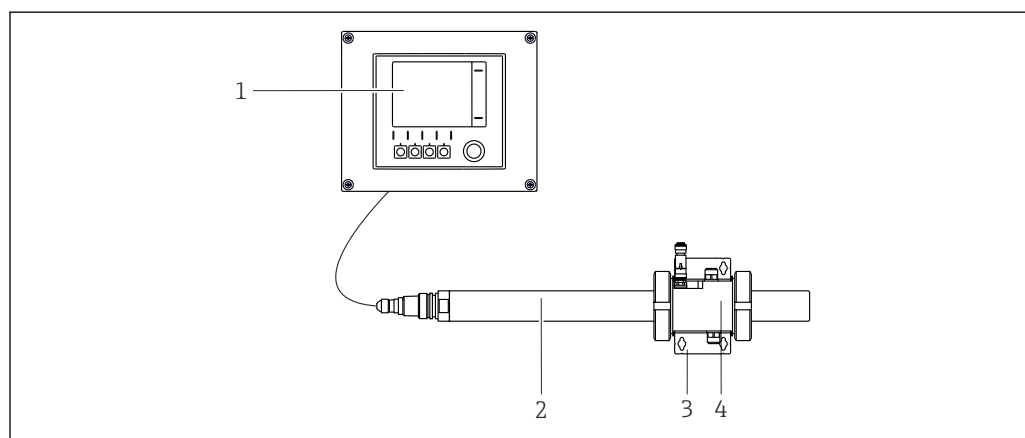
Trends:

- Oxidizable substances, absorbing at 550 nm, corrupt the measurement result. In instances of this nature, a comparison or calibration is necessary.
- Coloration that absorbs in the green spectral range increases the measured value.
- Oxidizable substances with spectral properties that differ to those of KHP (potassium hydrogen phthalate) provide measurement results that can deviate from the factory calibration. In instances of this nature, a comparison or adjustment is necessary.
- A higher proportion of TS or greater turbidity reduces the upper end of the measuring range, resulting in a smaller measuring range.
- Sludge floc causes scattering in the medium, resulting in the attenuation of both the measuring and reference signal to varying degrees. This in turn can bring about a change in the measured value due to turbidity.

Measuring system

A complete measuring system comprises:

- Viomax CAS51D sensor
- Liquiline CM44x multi-channel transmitter
- Universal installation or flow assembly:
 - Flexdip CYA112 and Flexdip CYH112 holder or
 - Flowfit CYA251 or
 - CAV01 (for clear water)



A0055544

2 Measuring system with flow assembly CAV01

- 1 Transmitter
- 2 Sensor Viomax CAS51D
- 3 Holder
- 4 Flow assembly

Input

Measured variables

Nitrate

NO₃-N [mg/l], NO₃ [mg/l]

SAC

SAC [1/m], COD [mg/l], TOC [mg/l], BOD [mg/l], DOC [mg/l], transmission [%]

Measuring range

CAS51D-**A2 (2 mm (0.08 in) measurement gap)	0.1 to 50 mg/l NO ₃ -N 0.4 to 200 mg/l NO ₃ Clear water and sludge activation
CAS51D-**A1 (8 mm (0.31 in) measurement gap)	0.01 to 20 mg/l NO ₃ -N 0.04 to 80 mg/l NO ₃ Clear water (with a COD (KHP) content of up to 125 mg/l and up to 50 FNU turbidity based on mineral kaolin)
CAS51D-**C1 (40 mm (1.57 in) measurement gap)	SAC 0 to 50 1/m COD/BOD 0 to 75 mg/l ¹⁾ TOC/DOC 0 to 30 mg/l ¹⁾ Clear water, low measuring range, drinking water
CAS51D-**C2 (8 mm (0.31 in) measurement gap)	SAC 0 to 250 1/m COD/BOD 0 to 375 mg/l ¹⁾ TOC/DOC 0 to 150 mg/l ¹⁾ Clear water, medium measuring range, drinking water, wastewater treatment plant outlet, monitoring of bodies of water
CAS51D-**C3 (2 mm (0.08 in) measurement gap)	SAC 0 to 1000 1/m COD/BOD 0 to 1500 mg/l ¹⁾ TOC/DOC 0 to 600 mg/l ¹⁾ Organic load in the inlet, discharger control, industrial processes

1) equivalent KHP



The possible measuring range depends strongly on the properties of the medium.

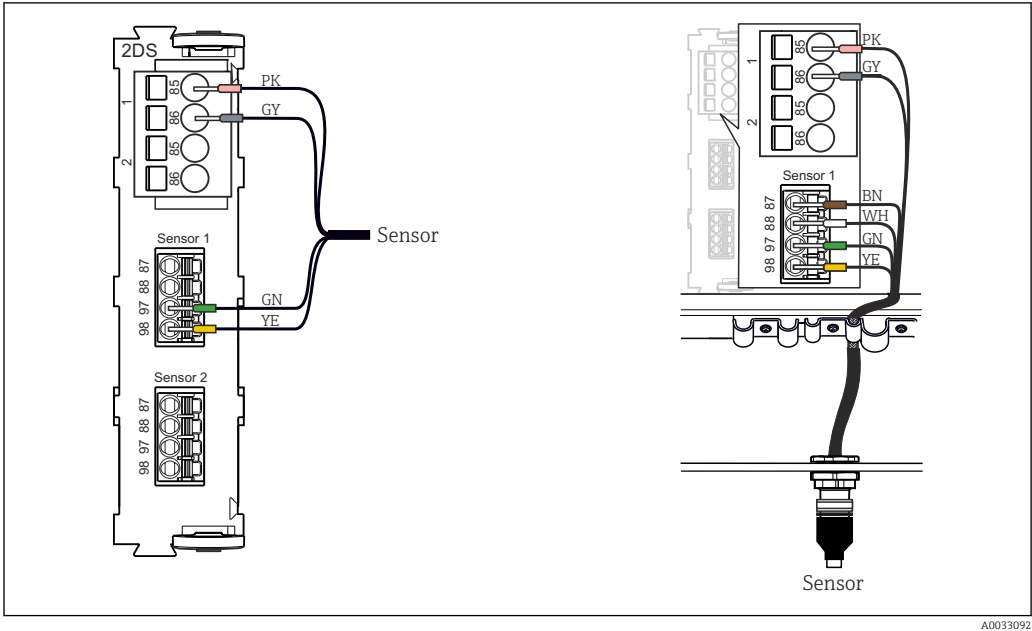
Empirical values for typical COD measuring ranges

Inlet of municipal wastewater treatment plant	0 to 4000 mg/l COD
Influent from milk-processing industry	0 to 10 000 mg/l COD
Influent from chemical industry	0 to 10 000 mg/l COD

Power supply

Electrical connection

- The following connection options are available:
- Via M12 plug (version: fixed cable, M12 plug)
 - Via sensor cable to the plug-in terminals of a sensor input on the transmitter (version: fixed cable, end sleeves)



3 Sensor connection to sensor input (left) or via M12 plug (right)

The maximum cable length is 100 m (328.1 ft).

Performance characteristics

Reference operating conditions	20 °C (68 °F), 1013 hPa (15 psi)	
Measurement error ⁶⁾	Nitrate	For 0.1 to 50 mg/l NO ₃ -N (measurement gap 2 mm (0.08 in)): 2 % of full scale value above 10 mg/l 0.4 % of full scale value below 10 mg/l For 0.01 to 20 mg/l NO ₃ -N (measurement gap 8 mm (0.31 in)): 2 % of full scale value above 2 mg/l 0.2 % below 2 mg/l
	SAC	2 % of full scale value for standard measurement with potassium hydrogen phthalate (KHP)
Repeatability ⁶⁾	Nitrate At least ±0.2 mg/l NO ₃ -N SAC 0.5 % of end of measuring range (for homogeneous media)	

6) The measurement error contains all the uncertainties of the sensor and transmitter (measuring chain). It does not contain all the uncertainties caused by the reference material and adjustments that may have been performed.

Detection limits

Nitrate

- CAS51D-AAA1
0.003 mg/l NO₃-N
- CAS51D-AAA2
0.013 mg/l NO₃-N

SAC

In relation to the standard potassium hydrogen phthalate (KHP):

- CAS51D-AAC1
0.045 mg/l COD
- CAS51D-AAC2
0.3 mg/l COD
- CAS51D-AAC3
1.5 mg/l COD

Determination limits

Nitrate

- CAS51D-AAA1
0.01 mg/l NO₃-N
- CAS51D-AAA2
0.043 mg/l NO₃-N

SAC

In relation to the standard potassium hydrogen phthalate (KHP):

- CAS51D-AAC1
0.15 mg/l COD
- CAS51D-AAC2
1.0 mg/l COD
- CAS51D-AAC3
5.0 mg/l COD

Long-term drift

Nitrate

Better than 0.1 mg/l NO₃-N over one week

SAC

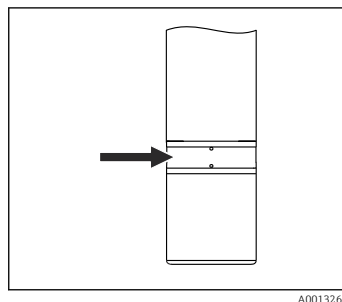
Better than 0.2 % of end of measuring range over one week

Installation

Mounting location

1. Do not install the device in places where air pockets and foam bubbles form.
2. Choose a mounting location that can be easily accessed at a later stage.
3. Ensure that upright posts and assemblies are fully secured and vibration-free.
4. Align the device so that the measurement gap is rinsed by the flow of medium.
5. Do not install the sensor above aeration discs. Oxygen bubbles may accumulate on the optical windows of the sensor, leading to inaccurate measurements.
6. Select an installation location that produces a typical nitrate concentration/a typical SAC value for the application in question.

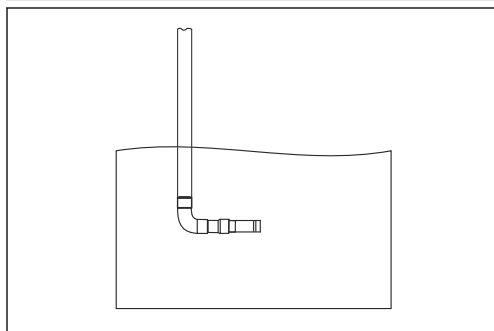
Orientation



- Align the sensor in such a way that the measurement gap is rinsed with the flow of medium and air bubbles are removed.

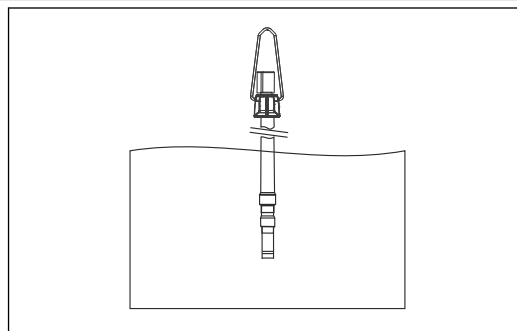
4 Sensor orientation, arrow = direction of flow

Flexdip CYA112 wastewater assembly and Flexdip CYH112 holder



A0013267

5 Horizontal, fixed installation



A0013270

6 Suspended vertically from a chain

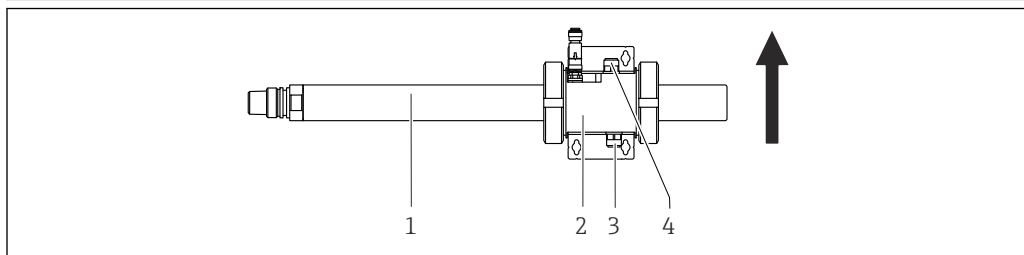
The installation angle is 90°.

- Align the sensor in such a way that the measurement gap is rinsed with the flow of medium and air bubbles are removed.

The installation angle is 0°. Tried and tested arrangement for operation in aerated zones.

- Ensure that the sensor is adequately cleaned. There must be no buildup on the optical windows of the sensor.

Flow assembly CAV01

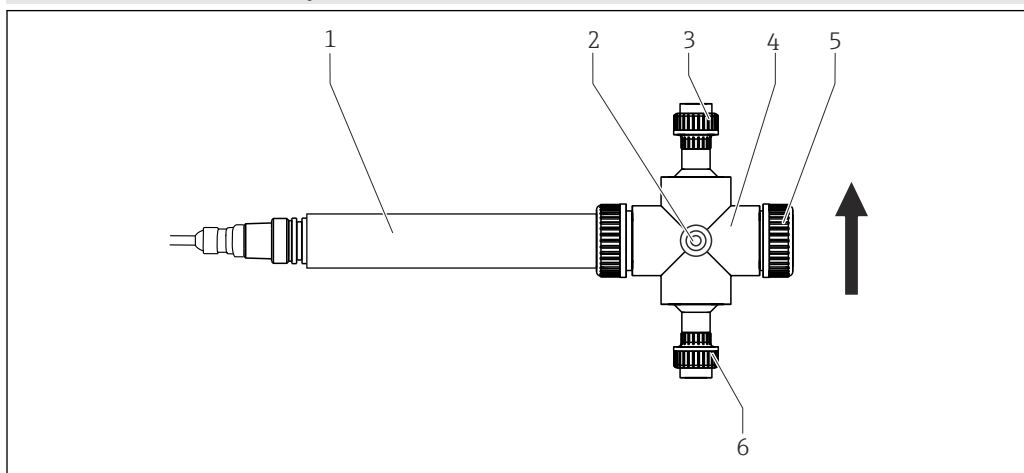


A0055564

7 Horizontal, in flow assembly CAV01, arrow indicates the flow direction

- Sensor Viomax CAS51D
- Flow assembly
- Medium inlet
- Medium outlet

Flowfit CYA251 flow assembly



A0032901

8 Horizontally, in flow assembly CYA251, arrow points in the direction of flow

- Sensor Viomax CAS51D
- Rinse connection
- Medium outlet
- Flow assembly
- Cap
- Medium inlet

Environment

Ambient temperature range	−20 to 60 °C (−4 to 140 °F)
Storage temperature	−20 to 70 °C (−4 to 158 °F)
Degree of protection	IP 68 (1 m (3.3 ft) water column, 24 hours, 1 mol/l KCl)

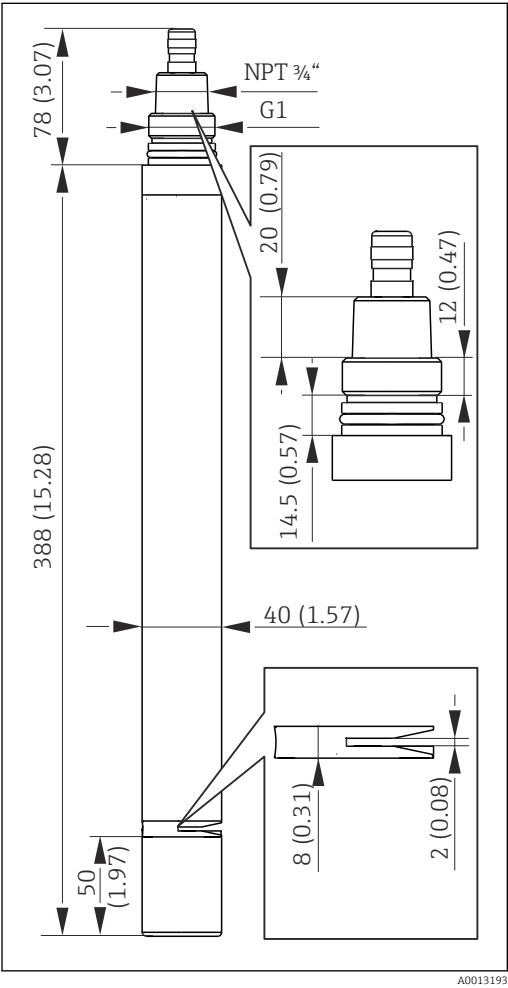
Process

Process temperature range	5 to 50 °C (41 to 122 °F)
Process pressure range	0.5 to 10 bar (7.3 to 145 psi) absolute
Minimum flow	No minimum flow required.  For solids which have a tendency to form deposits, ensure that sufficient mixing is performed.

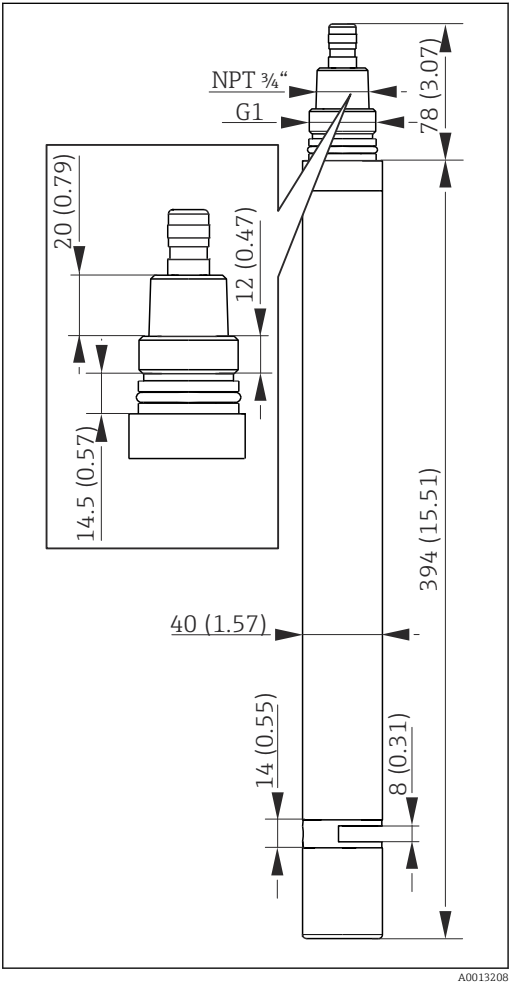
Mechanical construction

Dimensions

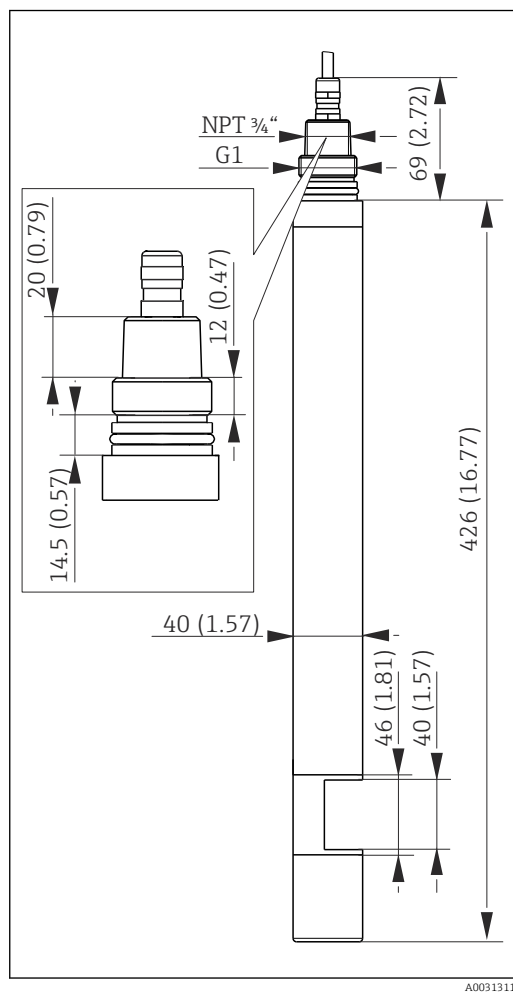
Sensor



9 Dimensions of sensor with measurement gap 2 mm (0.08 in). Unit: mm (in)

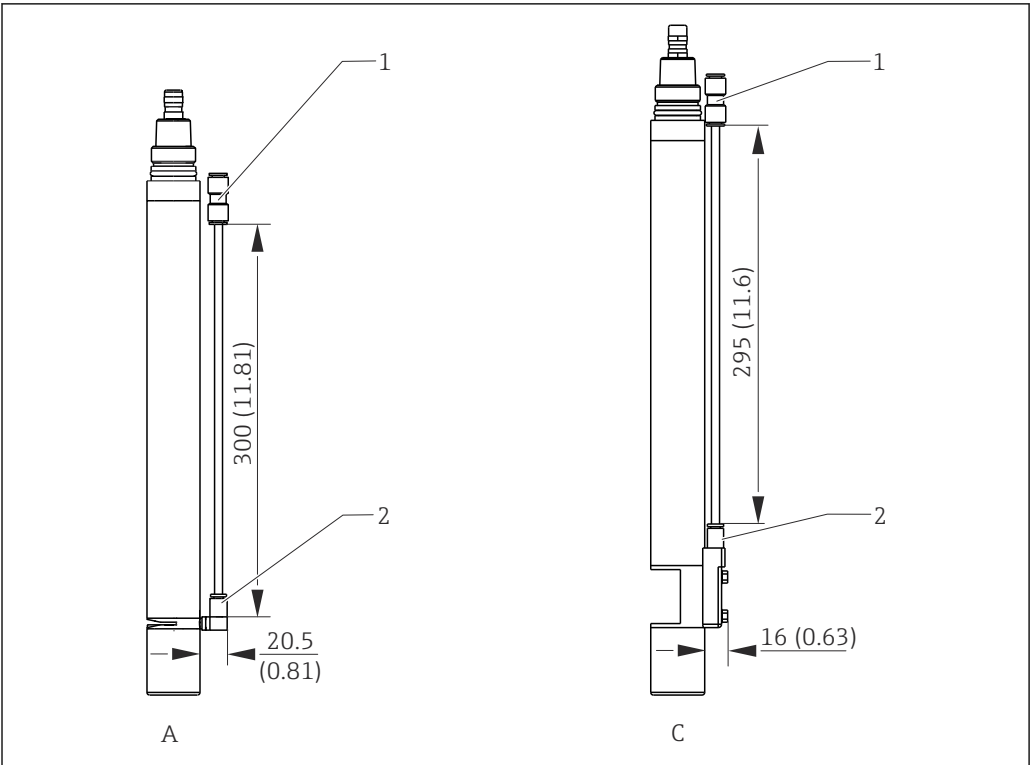


10 Dimensions of sensor with measurement gap 8 mm (0.31 in). Unit: mm (in)



 11 Dimensions of sensor with measurement gap
40 mm (1.57 in). Unit: mm (in)

Cleaning unit



A0013292

- 12 Dimensions in mm (inch)
- 1 Adapter 8 mm (0.31 in) with 300 mm (11.81 in) hose (only for connection 8 mm (0.31 in))
 - 2 Connection 6 mm (0.24 in) or 6.35 mm (0.25 in)
 - A Sensor (measurement gap 2 mm (0.08 in) or 8 mm (0.31 in))
 - C SAC sensor (measurement gap 40 mm (1.57 in))

Weight	Approx. 1.6 kg (3.53 lbs) (without cable)	
Materials	Sensor	Stainless steel 1.4404 (AISI 316 L)
	Optical windows	Quartz glass
	O-rings	EPDM
Process connections	■ G1 and NPT ¾" ■ Clamp 2" (depending on sensor version)/DIN 32676	

Certificates and approvals

Current certificates and approvals for the product are available at www.endress.com on the relevant product page:

1. Select the product using the filters and search field.
2. Open the product page.
3. Select **Downloads**.

EAC	The product has been certified according to guidelines TP TC 004/2011 and TP TC 020/2011 which apply in the European Economic Area (EEA). The EAC conformity mark is affixed to the product.
-----	--

Ordering information

Product page	www.endress.com/cas51d
Product Configurator	1. Configure: Click this button on the product page. 2. Select Extended selection. ↳ The Configurator opens in a separate window. 3. Configure the device according to your requirements by selecting the desired option for each feature. ↳ In this way, you receive a valid and complete order code for the device. 4. Accept: Add the configured product to the shopping cart.  For many products, you also have the option of downloading CAD or 2D drawings of the selected product version. 5. CAD: Open this tab. ↳ The drawing window is displayed. You have a choice between different views. You can download these in selectable formats.
Scope of delivery	The delivery comprises: ■ Sensor in the version ordered ■ Operating Instructions

Accessories

The following are the most important accessories available at the time this documentation was issued.

Listed accessories are technically compatible with the product in the instructions.

- 1.** Application-specific restrictions of the product combination are possible.
Ensure conformity of the measuring point to the application. This is the responsibility of the operator of the measuring point.
- 2.** Pay attention to the information in the instructions for all products, particularly the technical data.
- 3.** For accessories not listed here, please contact your Service or Sales Center.

Device-specific accessories	Assemblies Flexdip CYA112 ■ Immersion assembly for water and wastewater ■ Modular assembly system for sensors in open basins, channels and tanks ■ Material: PVC or stainless steel ■ Product Configurator on the product page: www.endress.com/cya112  Technical Information TI00432C Flowfit CYA251 ■ Connection: See product structure ■ Material: PVC-U ■ Product Configurator on the product page: www.endress.com/cya251  Technical Information TI00495C CAV01 ■ Flow assembly ■ Material: POM-C ■ Product Configurator on the product page: www.endress.com/cav01  Technical Information TI01797C
-----------------------------	--

Holder

Flexdip CYH112

- Modular holder system for sensors and assemblies in open basins, channels and tanks
- For Flexdip CYA112 water and wastewater assemblies
- Can be affixed anywhere: on the ground, on the coping stone, on the wall or directly onto railings.
- Stainless steel version
- Product Configurator on the product page: www.endress.com/cyh112



Technical Information TI00430C

Cleaning

Cleaning brushes

- Cleaning brushes to clean the measurement gap (for all gap sizes)
- Order number: 71485097

Compressed air cleaning for CAS51D

- Pressure: 1.5 to 2 bar (21.8 to 29 psi)
- Measurement gap 2 mm (0.08 in) or 8 mm (0.31 in):
 - 6 mm (0.24 in) (with 300 mm (11.81 in) hose and 8 mm (0.31 in) adapter)
Order number: 71485094
 - 6.35 mm (0.25 in)
Order number: 71485096
- Measurement gap 40 mm (1.57 in):
6 mm (0.24 in) (with 300 mm (11.81 in) hose and 8 mm (0.31 in) adapter)
Order No. 71126757

Compressor

- For compressed air cleaning
- 230 V AC, order number: 71072583
- 115 V AC, order number: 71194623

Standard solutions

Nitrate standard solutions, 1 liter

- 5 mg/l NO₃-N, order number: CAY342-V10C05AAE
- 10 mg/l NO₃-N, order number: CAY342-V10C10AAE
- 15 mg/l NO₃-N, order number: CAY342-V10C15AAE
- 20 mg/l NO₃-N, order number: CAY342-V20C10AAE
- 30 mg/l NO₃-N, order number: CAY342-V20C30AAE
- 40 mg/l NO₃-N, order number: CAY342-V20C40AAE
- 50 mg/l NO₃-N, order number: CAY342-V20C50AAE

KHP standard solution

CAY451-V10C01AAE, 1000 ml parent solution 5 000 mg/l TOC



www.addresses.endress.com
